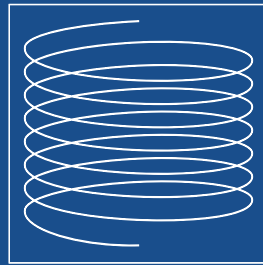


SaC

COLLECTION



GOMARCO

La
arquitectura del
descanso

The
architecture
of rest



Hay formas que invitan a quedarse.
Volúmenes silenciosos. Líneas puras,
materiales que envejecen con dignidad
y se transforman con el tiempo.

SAC es una colección que bebe de esa
arquitectura serena: la que nace de la tierra,
del mar, del viento. Cada colchón ha sido
concebido como una estructura de equilibrio,
donde la tecnología se integra con la materia
para ofrecer una experiencia de descanso
consciente y duradera.

No es solo confort, es belleza,
es silencio, es presencia.

Así empieza el descanso.
Así empieza SAC.

*There are shapes that invite us to stay.
Silent volumes. Pure lines. Materials that
age with dignity and transform over time.
SAC is a collection inspired by that serene
architecture: born from the earth, the sea,
the wind.*

*Each mattress has been conceived as
a structure of balance, where technology
merges with matter to offer a conscious and
lasting rest experience. It is not just comfort,
it is beauty, it is silence, it is presence.*

*This is where rest begins.
This is where SAC begins.*

Mediterranean origins



Bienvenidos/*Welcome*/Bienvenue

"Mediterranean origins"

COLCHONES GOMARCO S.L.
Ctra. Villena Km 3,5 - P.O. Box 403

YECLA-MURCIA-ESPAÑA
TEL. (+34) 968 790 090

info@gomarco.com

Arabí building

GOMARCO.COM

[@GOMARCODESCANSO](https://www.instagram.com/GOMARCODESCANSO)

INTRODUCCIÓN/INTRODUCTION

· ARQUITECTURA DEL DESCANSO PAG **03**
· THE ARCHITECTURE OF REST

ÍNDICE/INDEX

· ÍNDICE/INDEX PAG **06-07**

SOBRE NOSOTROS/ ABOUT US

· GOMARCO PAG **08-09**

**CERTIFICACIONES DE CALIDAD/
QUALITY CERTIFICATIOS**

PAG **10-11**

TECNOLOGÍAS/ TECHNOLOGIES

· LA CARCASA/THE CASE PAG **12-13**
· SPRINGSAC PAG **14**
· COMFORTSAC PAG **15**
· DUALSAC PAG **16**
· NANOSAC PAG **17**
· REVERTOP PAG **18**
· COOLER PAG **19**

MATERIALES / MATERIALS

PAG **20-23**

LEVEL TOP

PAG **26-27**

· LEVEL TOP FIRM
· LEVEL TOP SOFT

PAG **28-29**

PAG **30-31**

SPRING TOP

PAG **32-33**

· SPRING TOP DUAL
· SPRING TOP 7Z
· SPRING TOP

PAG **34-35**

PAG **36-37**

PAG **38-39**

ZENITH

PAG **40-41**

· ZENITH FIRM
· ZENITH SOFT

PAG **42-43**

PAG **44-45**

ZAFIRO

PAG **46-47**

· ZAFIRO LUMBAR
· ZAFIRO FIRM
· ZAFIRO SOFT

PAG **48-49**

PAG **50-51**

PAG **52-53**

MERCURY

PAG **54-57**

ENSYFRESH

PAG **58-61**

SUPREME

· SUPREME LUMBAR
· SUPREME FIRM

PAG **64-65**

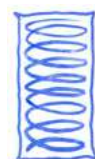
PAG **66-67**

**RESUMEN/
SUMARY**

PAG **68-71**

**CONDICIONES DE VENTA/
SALES CONDITIONS**

PAG **72-73**



Donde la innovación y el carácter mediterráneo se encuentran. Gomarco inició su trayectoria en la década de los 70 y se consolidó como empresa especializada en colchones en 1977. Desde entonces, ha mantenido un crecimiento constante, apostando por la innovación, la calidad y la mejora continua como pilares fundamentales.

Nuestra sede se encuentra en Yecla, en el sureste de España, una región con una larga tradición industrial y un fuerte vínculo con la cultura del descanso. Ese origen nos ha definido: un enfoque técnico riguroso, sí, pero también una forma de hacer las cosas que respeta los materiales, valora el entorno y busca siempre el equilibrio entre funcionalidad y autenticidad.

Con más de cuatro décadas de experiencia, seguimos desarrollando soluciones que combinan confort, durabilidad y adaptabilidad, manteniéndonos fieles a nuestra misión: ayudar a las personas a descansar mejor.

Where innovation and Mediterranean character meet. Gomarco began its journey in the 1970s and established itself as a mattress specialist in 1977. Since then, it has maintained steady growth, with innovation, quality, and continuous improvement as its fundamental pillars.

Our headquarters are located in Yecla, in the southeast of Spain, a region with a long industrial tradition and a deep link to the sleep industry. This origin has defined us: not only a rigorous technical approach, but also a way of working that respects materials, values the environment, and always seeks balance between functionality and authenticity.

With more than four decades of experience, we continue to develop solutions that combine comfort, durability, and adaptability, remaining faithful to our mission: helping people to rest better.



GOMARCO

Oficinas centrales. Edificio Arabí.
Headquarters. Arabí Building.

Donde nacen los sueños
Where dreams are born



el VALOR de lo Invisible

En Gomarco entendemos que un buen descanso no solo depende del confort, sino también de la confianza. Por eso, los colchones de la colección SAC cuentan con certificaciones reconocidas a nivel nacional e internacional que avalan su calidad, seguridad y fabricación.

Desde la selección de materiales hasta los procesos productivos, cada detalle ha sido verificado y certificado por organismos independientes. El resultado es una colección que combina innovación, diseño y garantía.

Descansar en SAC es también descansar con la tranquilidad de estar en buenas manos.

At Gomarco, we understand that true rest depends not only on comfort but also on trust. That is why the mattresses in the SAC collection carry certifications recognized at both national and international levels, guaranteeing their quality, safety, and manufacturing standards.

From the selection of materials to the production processes, every detail has been verified and certified by independent organizations. The result is a collection that combines innovation, design, and assurance.

To rest on SAC is also to rest with the peace of being in good hands.

the VALUE of the invisible

OEKO-TEX® 2017OK0599
Standard 100 class 1



La seguridad comienza con el primer hilo.

Todos los tejidos que forman parte de la colección SAC cuentan con el sello OEKO-TEX® Standard 100 class 1, el certificado más restrictivo del mundo en cuanto a sustancias nocivas. Este aval garantiza que cada material ha sido analizado y aprobado como seguro para la salud humana, incluso en contacto directo con la piel. Una tranquilidad añadida, especialmente importante en un producto tan íntimo como el colchón.

Safety starts with the first thread.

All fabrics used in the SAC collection are certified with OEKO-TEX® Standard 100 class 1, one of the world's strictest standards for harmful substances. This certification guarantees that each material has been tested and approved as safe for human health even in direct contact with the skin. An added reassurance, especially important for something as intimate as a mattress.

Fabricación
100% en España



Origen local, inspiración global.

Cada colchón de la colección SAC ha sido diseñado y fabricado íntegramente en España. Apostamos por la producción local como garantía de control, trazabilidad y compromiso. Esta proximidad nos permite cuidar cada fase del proceso con precisión, apoyar el talento nacional y seguir aportando valor al entorno que nos rodea.

Local roots, global inspiration.

Every mattress in the SAC collection is fully designed and manufactured in Spain. We promote local production as a guarantee of control, traceability, and accountability. This proximity allows us to oversee each phase of the process with precision, support national talent, and continue adding value to the environment that surrounds us.

ISO 9001



Excelencia en cada paso, control en cada proceso.

El sistema de gestión de calidad de Gomarco está certificado según la norma internacional ISO 9001. Este reconocimiento garantiza que cada proceso desde el diseño hasta el control final cumple con criterios de eficacia, mejora continua y orientación al cliente. Un sello que confirma nuestro compromiso diario con la excelencia y la fiabilidad.

Excellence at every step, control in every process.

Gomarco's quality management system is certified under the international ISO 9001 standard. This recognition ensures that every stage from design to final inspection meets criteria of efficiency, continuous improvement, and customer orientation. A seal that confirms our daily commitment to excellence and reliability.

Cátedra del
sueño GOMARCO



Innovación al servicio del descanso.

La Cátedra del Sueño Gomarco representa nuestro firme compromiso con la investigación, la ciencia y la excelencia en descanso. Creada en colaboración con expertos e instituciones especializadas, esta iniciativa busca profundizar en la relación entre sueño, confort y calidad de vida.

Innovation in service of rest.

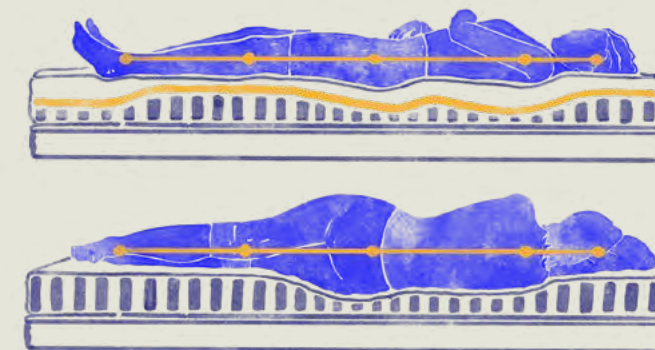
The Gomarco Chair of Sleep reflects our deep commitment to research, science, and excellence in rest. Created in collaboration with leading experts and institutions, this initiative aims to deepen the understanding of the connections between sleep, comfort, and quality of life.

La carcasa de muelles {ENSACADOS}

LA TECNOLOGÍA QUE RESPIRA CONTIGO

En el interior de cada colchón SAC hay una estructura pensada para sostener, adaptarse y acompañar. Una tecnología silenciosa y precisa: la carcasa de muelles ensacados. Cada muelle se ensaca individualmente, permitiendo que actúe con total independencia. El resultado es un descanso sin interrupciones, incluso cuando se comparte sistema de descanso. La superficie se adapta con suavidad a la forma del cuerpo, aliviando la presión y favoreciendo una postura natural durante toda la noche. La circulación del aire es constante. La estructura de muelles ensacados permite que el colchón respire, evitando humedades y mejorando la sensación térmica. Fresco en verano, estable en invierno. A pesar de su capacidad de adaptación, los muelles ensacados ofrecen una firmeza consistente y duradera, gracias al acero de alta calidad con el que se fabrican. Distribuyen el peso de forma homogénea, sostienen sin rigidez, acogen sin hundirse. Todo ello sin ruido, sin esfuerzo, con la precisión de un sistema que responde de forma natural al cuerpo y al descanso.

Porque la tecnología más avanzada no se nota... se siente.



1. Transpirabilidad y ventilación constante
Breathability and constant ventilation

El aire también descansa.

El interior de una carcasa de muelles ensacados es, en su mayoría, **aire**. Esta estructura abierta permite una ventilación constante, lo que evita la acumulación de humedad y favorece un entorno seco, fresco y saludable para dormir. Gracias a ello, el colchón mantiene su frescura noche tras noche, prolongando su durabilidad y mejorando la higiene del descanso.

Even the air rests.

The inside of a pocket spring core is, for the most part, air. This open structure enables constant ventilation, preventing moisture build-up and fostering a dry, fresh, and healthy sleeping environment. Thanks to this, the mattress remains fresh night after night, extending its durability and improving sleep hygiene.

2. Independencia de lechos
Independence of sleeping sides

Dormir en pareja, sin interrupciones.

Cuando dormimos acompañados, el descanso también necesita espacio propio. En una carcasa de muelles ensacados, cada muelle funciona de manera independiente, absorbiendo el movimiento sin transmitirlo al otro lado del colchón. Así, aunque uno se mueva, el otro sigue descansando sin interrupciones. Más calidad de sueño, más energía al despertar.

Sleeping together, without interruptions.

When sharing a bed, rest also needs its own space. In a pocket spring core, each spring works independently, absorbing movement without transferring it to the other side of the mattress. This way, even if one person moves, the other continues to rest without interruptions. More quality sleep, more energy upon waking.

3. Reparto uniforme del peso y alivio de presión
Even weight distribution and pressure relief

Cada cuerpo, su descanso.

Gracias a su diseño individual, los muelles ensacados se adaptan con precisión al contorno y peso de cada persona. Este soporte inteligente responde a las necesidades de cada zona del cuerpo, ofreciendo una sensación de acogida equilibrada que favorece la alineación de la columna y mejora la calidad del sueño.

Every body, its own rest.

Thanks to their individual design, pocket springs adapt precisely to the contour and weight of each person. This intelligent support caters to the needs of each area of the body, offering a balanced feeling of comfort that promotes spinal alignment and improves sleep quality.

4. Adaptabilidad al cuerpo
Adaptability to the body

Apoyo donde más lo necesitas.

Durante el descanso, el cuerpo recibe más presión en ciertas zonas como hombros, caderas o espalda. La estructura de muelles ensacados distribuye el peso de forma uniforme, adaptándose a los puntos de presión que puedan generar incomodidad, dolor o adormecimiento. El resultado es un descanso más saludable, más largo y con una postura más natural.

Support where you need it most.

During rest, the body receives greater pressure in certain areas such as the shoulders, hips, or back. The pocket spring structure distributes weight evenly, adapting to the pressure points that can cause discomfort, pain, or numbness. The result is a healthier, longer rest, with a more natural posture.

THE TECHNOLOGY THAT BREATHES WITH YOU.

Inside every SAC mattress lies a structure designed to support, adapt, and accompany. A silent and precise technology: the pocket spring core. Each spring is individually encased, allowing it to act with complete independence. The result is uninterrupted rest, even when the bed is shared. The surface adapts gently to the body's shape, relieving pressure and encouraging a natural posture throughout the night. Airflow is constant. The pocket spring structure allows the mattress to breathe, preventing humidity and improving thermal comfort. Fresh in summer, stable in winter. Other than its adaptability, pocket springs provide consistent and lasting firmness, thanks to the high-quality steel with which they are made. They distribute weight evenly, support without rigidity, embrace without sinking. All of this in silence, effortlessly, with the precision of a system that naturally responds to the body and to rest.

Because the most advanced technology is not seen... it is felt.

Donde el confort y la ingeniería se encuentran.

SpringSac® es la tecnología de muelles ensacados desarrollada y patentada por Gomarco. Cada muelle actúa de forma independiente y se organiza en una estructura diseñada para ofrecer el equilibrio ideal entre firmeza, adaptabilidad y durabilidad, gracias a su densidad de 255 muelles por metro cuadrado.

El sistema SpringSac® permite una respuesta precisa y silenciosa a cada movimiento del cuerpo, proporcionando independencia de lechos, ventilación constante y un reparto uniforme del peso, que alivia los puntos de presión y previene hundimientos con el uso.

SpringSac® es sinónimo de estabilidad, transpirabilidad y precisión en el descanso.

Where comfort and engineering meet.

SpringSac® is the pocket spring technology developed and patented by Gomarco. Each spring works independently and is arranged in a structure designed to provide the ideal balance between firmness, adaptability, and durability, thanks to its density of 255 springs per square meter.

The SpringSac® system ensures a precise and silent response to every body movement, providing sleeping-side independence, constant ventilation, and an even distribution of weight, which relieves pressure points and prevents sagging over time.

SpringSac® is synonymous with stability, breathability, and precision in rest.



SpringSac®

255

MUELLES/SPRINGS m²

Soporte avanzado con diferentes zonas de confort.

ComfortSac® es una carcasa de muelles ensacados de alta precisión, diseñada para ofrecer un descanso más ergonómico y personalizado. Su estructura incorpora 7 zonas de confort, creadas con diferentes calibres de alambre, que permiten adaptar la firmeza a las distintas partes del cuerpo, favoreciendo una correcta alineación de la columna.

Con una alta densidad de 525 muelles por metro cuadrado, ComfortSac® garantiza un soporte estable y sensible al mismo tiempo, capaz de responder de forma diferenciada según la presión ejercida. Esta tecnología contribuye a aliviar presiones, mejorar la postura y reducir las interrupciones durante el sueño.

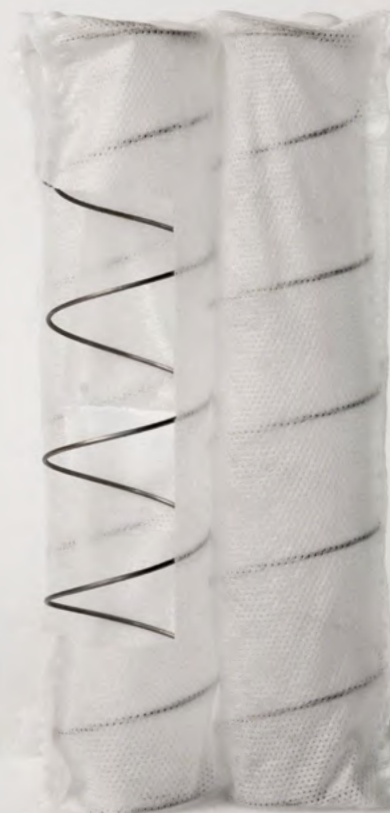
ComfortSac® combina precisión, adaptabilidad y firmeza en cada punto de apoyo.

Advanced support with different comfort zones.

ComfortSac® is a high-precision pocket spring unit, designed to deliver a more ergonomic and personalized rest. Its structure incorporates 7 comfort zones, created with different wire gauges, which adapt firmness to the various parts of the body, promoting correct spinal alignment.

With a high density of 525 springs per square meter, ComfortSac® ensures both stable and responsive support, capable of reacting differently according to the pressure applied. This technology helps relieve pressure points, improve posture, and reduce sleep interruptions.

ComfortSac® combines precision, adaptability, and firmness in every point of support.



ComfortSac®

525

MUELLES/SPRINGS m²



- CALIBRE ACERO : 2,1 mm
- DIÁMETRO : 6,2 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : Firme
- STEEL GAUGE : 2,1 mm
- DIAMETER : 6,2 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : Firm



- CALIBRE ACERO : 2,1 mm
- DIÁMETRO : 6,2 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : ExtraFirme (Fibra de coco)
- STEEL GAUGE : 2,1 mm
- DIAMETER : 6,2 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : ExtraFirm (Coconut fiber)



- CALIBRE ACERO : 1,3-1,4 mm
- DIÁMETRO : 4,2 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : Suave
- STEEL GAUGE : 1,3- 1,4 mm
- DIAMETER : 4,2 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : Soft



- CALIBRE ACERO : 1,7-1,8 mm
- DIÁMETRO : 4,2 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : Firme
- STEEL GAUGE : 1,7-1,8 mm
- DIAMETER : 4,2 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : Firm



- CALIBRE ACERO : 1,7-1,8 mm
- DIÁMETRO : 4,2 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : ExtraFirme (Fibra de coco)
- STEEL GAUGE : 1,7-1,8 mm
- DIAMETER : 4,2 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : ExtraFirm (Coconut fiber)



Adaptabilidad precisa para una ergonomía real.

DualSac® es una tecnología de muelles ensacados patentada por Gomarco que incorpora dos tipos de muelle dispuestos en una estructura ondulada. Esta distribución ha sido diseñada para responder con precisión a las necesidades del cuerpo: en las zonas de mayor presión como hombros y caderas, se sitúan muelles más adaptables, mientras que las zonas restantes incorporan muelles más firmes que aseguran el soporte.

El resultado es un descanso más ergonómico, donde la columna se mantiene alineada y el cuerpo se adapta sin esfuerzo. La disposición en forma de onda permite una transición suave entre zonas, mejorando el reparto del peso y aliviando puntos de presión clave. DualSac® aporta equilibrio, precisión y confort en cada centímetro del descanso. Un solo núcleo, una respuesta inteligente en cada zona.

DualSac®

525

MUELLES/SPRINGS m²



Precise adaptability for true ergonomics.

DualSac® is a pocket spring technology patented by Gomarco that combines two types of springs arranged in a wave-shaped structure. This distribution is designed to respond precisely to the body's needs: in high-pressure areas such as shoulders and hips, more adaptive springs are placed, while the remaining zones feature firmer springs that ensure proper support.

The result is a more ergonomic rest, where the spine remains aligned, and the body adapts effortlessly. The wave-shaped layout allows a smooth transition between zones, improving weight distribution and relieving key pressure points. DualSac® delivers balance, precision, and comfort in every centimeter of rest. One single core, an intelligent response in every zone.



- CALIBRE ACERO : 1,7 mm
- DIÁMETRO : 6 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : Soft
- STEEL GAUGE : 1,7 mm
- DIAMETER : 6 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : Soft



- CALIBRE ACERO : 2,1 mm
- DIÁMETRO : 6 cm Ø
- ALTURA : 17 cm
- FIRMEZA : Firme
- STEEL GAUGE : 2,1 mm
- DIAMETER : 6 cm Ø
- HEIGHT : 17 cm
- FIRMNESS : Firm



NanoSac®

Micromuelles de alta precisión para un confort envolvente.

NanoSac® es una tecnología de micromuelles ensacados de 2 cm. de altura, pensada para ofrecer un nivel superior de adaptabilidad y suavidad en la acogida, creando así el denominado efecto nube. Gracias a su estructura de 645 muelles por m² responde con precisión a cada movimiento del cuerpo, adaptando sin oprimir.

Esta capa intermedia crea una sensación de confort progresivo, mejora la independencia de lechos y favorece la ventilación interna del colchón, generando un descanso más fresco y equilibrado.

La tecnología NanoSac® actúa como una capa de transición inteligente: acoge, acompaña y suaviza el contacto con el colchón. Una tecnología pequeña en tamaño, pero grande en sensación.

High-precision micro-springs for an enveloping comfort.

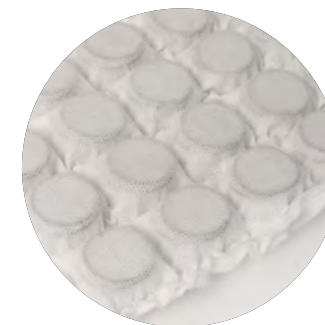
NanoSac® is a 2 cm high pocketed micro-spring technology designed to offer a superior level of adaptability and softness in support, creating what is known as the "cloud effect." With a density of 645 springs per m², it responds precisely to every body movement, adapting without pressure.

This intermediate layer provides progressive comfort, improves side-to-side independence, and enhances internal ventilation, creating a fresher and more balanced rest.

NanoSac® acts as an intelligent transition layer: it welcomes, accompanies, and softens contact with the mattress. A technology small in size, but grand in sensation.

645

MUELLES/SPRINGS m²



- CALIBRE ACERO : 1 mm
- DIÁMETRO : 3 cm Ø
- ALTURA : 2 cm
- FIRMEZA : Suave
- STEEL GAUGE : 1 mm
- DIAMETER : 3 cm Ø
- HEIGHT : 2 cm
- FIRMNESS : Soft



ReverTop®

El descanso que se adapta a tu ritmo.

Patente exclusiva de Gomarco, ReverTop® convierte este sistema de tapa a dos caras en una innovación única en el mercado.

Cada noche trae consigo una forma distinta de descansar. ReverTop® es la solución inteligente de Gomarco que permite cambiar de sensación con un simple giro, sin necesidad de levantar el colchón. Gracias a su sistema de cremallera reversible, puedes alternar entre una cara más fresca para el verano y otra más envolvente para los meses fríos. Dos texturas. Dos formas de descansar. Un solo gesto.

Además, ReverTop® permite acceder fácilmente al interior del colchón, favoreciendo la ventilación y el cuidado del núcleo con el paso del tiempo. Todo queda perfectamente integrado, sin desplazamientos, conservando la estética y la estabilidad del conjunto. Porque descansar también es sentir que puedes elegir. Y hacerlo fácil.



Rest that adapts to your rhythm.

Exclusively patented by Gomarco, ReverTop® transforms this double-sided topper system into a unique innovation in the market. Each night brings along a different way to rest. ReverTop® is Gomarco's smart solution that allows you to change sensations with a simple turn, without lifting the mattress. Thanks to its reversible zipper system, you can alternate between a fresher side for summer and a more enveloping side for the colder months. Two textures.

Two ways to rest. A single motion. In addition, ReverTop® allows easy access to the inside of the mattress, promoting ventilation and protecting the core over time. Everything remains perfectly integrated, with no shifting, preserving the aesthetics and stability of the whole. Because rest is also about knowing you can choose— and making it effortless.

Cooler®

La frescura que transforma tu descanso.

Cooler® es un tratamiento de última generación aplicado al tejido, diseñado para ofrecer una sensación de frescor inmediata y duradera. Considerado uno de los desarrollos más avanzados del mercado, ha sido creado para regular la temperatura del descanso, disipar el calor corporal y proporcionar un entorno más fresco y confortable durante toda la noche.

Gracias a su innovación textil, Cooler® no se limita a un efecto superficial: actúa directamente en la fibra, garantizando una eficacia que se mantiene con el uso y el paso del tiempo.

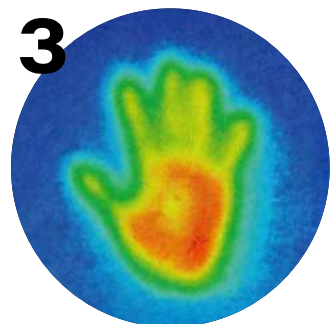
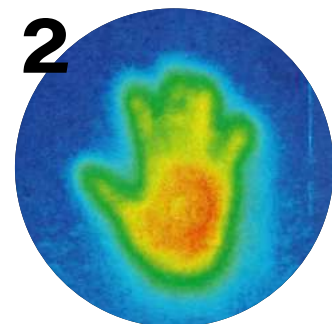
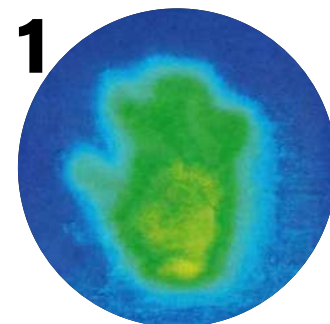
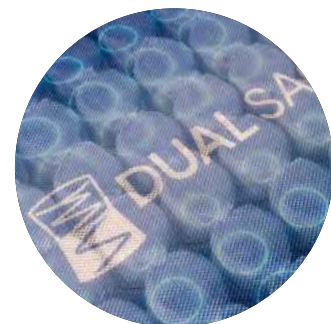
Freshness that transforms your rest.

Cooler® is a next-generation fabric treatment designed to provide an immediate and lasting sensation of freshness. Considered one of the most advanced developments on the market, it was created to regulate sleep temperature, dissipate body heat, and provide a cooler and more comfortable environment throughout the night.

Thanks to its textile innovation, Cooler® is not limited to a superficial effect: it works directly within the fibre, guaranteeing effectiveness that remains with use and over time.

- **IMMEDIATE THERMAL SENSATION:** REDUCE LA TEMPERATURA DE CONTACTO DE FORMA INSTANTÁNEA.
- **DESCANSO PROLONGADO Y FRESCO:** AYUDA A MANTENER LA FRESCURA DURANTE TODA LA NOCHE.
- **MAYOR CONFORT CLIMÁTICO:** IDEAL PARA CLIMAS CÁLIDOS O PERSONAS SENSIBLES AL CALOR.
- **DURABILIDAD:** EL TRATAMIENTO PERMANECE ACTIVO EN EL TIEMPO.
- **CERTIFICACIÓN Y CONFIANZA:** DESARROLLADO POR REFERENTE MUNDIAL EN INNOVACIÓN TEXTIL.

- **INSTANT THERMAL SENSATION:** INSTANTLY LOWERS CONTACT TEMPERATURE.
- **PROLONGED, FRESH REST:** HELPS MAINTAIN FRESHNESS THROUGHOUT THE NIGHT.
- **GREATER CLIMATIC COMFORT:** IDEAL FOR WARM CLIMATES OR PEOPLE SENSITIVE TO HEAT.
- **DURABILITY:** TREATMENT REMAINS EFFECTIVE OVER TIME.
- **CERTIFICATION AND TRUST:** DEVELOPED BY A WORLD LEADER IN TEXTILE INNOVATION.



- 1 COOLER
- 2 ALGODÓN
- 3 POLIÉSTER
- 1 COOLER
- 2 COTTON
- 3 POLYESTER



255

MUELLES/
SPRINGS m²

Núcleo de muelles ensacados firme que proporciona una mayor resistencia al hundimiento, soporte estable y correcta alineación de la columna sin perder transpirabilidad ni independencia de lechos.

Firm pocket spring core that provides greater resistance to sagging, stable support, and proper spinal alignment without losing breathability or side-to-side independence.



255

MUELLES/
SPRINGS m²

Núcleo de muelles ensacados extrafirme que se combina con una capa de fibra de coco en la parte superior para reforzar la estabilidad, aumentar la durabilidad y aportar mayor firmeza.

Extra-firm pocket spring core combined with a layer of coconut fiber on the upper part to reinforce stability, increase durability, and provide greater firmness.



Espuma de alta densidad con estructura de células abiertas que garantiza gran transpirabilidad y resistencia al hundimiento. Su firmeza ofrece un soporte estable y duradero, manteniendo el colchón seco y libre de humedades.

High-density foam with an open-cell structure that guarantees excellent breathability and resistance to sagging. Its firmness provides stable and durable support, keeping the mattress dry and free from moisture.



Espuma de alta densidad (55 kg/m³), desarrollada para garantizar máxima durabilidad y resistencia. Su estructura ofrece un soporte firme y estable, manteniendo un confort constante y un rendimiento excepcional incluso tras un uso prolongado.

High-density foam (55 kg/m³), developed to ensure maximum durability and resistance. Its structure offers firm, stable support, maintaining consistent comfort and exceptional performance even after prolonged use.



525

MUELLES/
SPRINGS m²

Núcleo de muelles ensacados de diámetro reducido diseñado con siete zonas de confort más adaptables. Ofrece una acogida suave y envolvente, ideal para quienes buscan ligereza y una sensación mullida sin renunciar a la correcta alineación de la columna.

Reduced-diameter pocket spring core designed with seven more adaptable comfort zones. Offers a soft, enveloping feel, ideal for those seeking lightness and a cushioned sensation without compromising correct spinal alignment.



525

MUELLES/
SPRINGS m²

Núcleo de muelles ensacados de diámetro reducido con siete zonas de firmeza equilibrada. Aporta un soporte estable y homogéneo, manteniendo la columna correctamente alineada y ofreciendo un descanso sólido y continuo, pensado para quienes buscan firmeza sin perder adaptabilidad.

Reduced-diameter pocket spring core with seven balanced firmness zones. Provides stable, uniform support, maintaining proper spinal alignment and offering solid, continuous rest for those who seek firmness without losing adaptability.



Marco perimetral de espuma técnica de alta densidad que refuerza toda la estructura del colchón. Proporciona estabilidad y durabilidad superiores. Además, este refuerzo perimetral impide el deslizamiento o expulsión al sentarse en los laterales, garantizando mayor seguridad y confort en el uso diario.

Perimeter frame made of high-density technical foam that reinforces the entire mattress structure. Provides superior stability and durability. In addition, this reinforcement prevents slipping or sinking when sitting on the sides, ensuring greater safety and comfort in daily use.



Espuma de alta resiliencia con estructura regular de células abiertas que facilita la circulación del aire en su interior, evitando la acumulación de calor y humedad. Su composición ofrece un confort uniforme, gran adaptabilidad y una mayor durabilidad frente al uso diario.

High-resilience foam with a regular open-cell structure that facilitates air circulation, preventing heat and moisture build-up. Its composition offers uniform comfort, excellent adaptability, and greater durability against daily use.



525

MUELLES/
SPRINGS m²

Núcleo de muelles ensacados extrafirme de diámetro reducido, reforzado con una capa de fibra de coco en la parte superior. Garantiza la máxima estabilidad, mayor durabilidad y un soporte especialmente firme en la zona lumbar, asegurando una postura saludable durante toda la noche.

Extra-firm reduced-diameter pocket spring core, reinforced with a layer of coconut fiber on the upper part. Ensures maximum stability, greater durability, and especially firm lumbar support, guarantees a healthy posture throughout the night.



645

MUELLES/
SPRINGS m²

Muelle ensacado de solo 2 cm de altura, de gran suavidad y precisión. Aporta una adaptabilidad excepcional, aliviando los puntos de presión y ofreciendo una acogida envolvente. Gracias a su estructura compacta, favorece una ventilación constante, creando un descanso más fresco y saludable.

Pocket micro-spring of only 2 cm in height, offering great softness and precision. Provides exceptional adaptability, relieving pressure points and offering an enveloping comfort. Thanks to its compact structure, it promotes constant ventilation, creating a fresher and healthier rest.



El algodón es una fibra natural, fresca y transpirable. Absorbe la humedad y regula la temperatura, manteniendo el colchón seco y equilibrado durante el descanso. Su suavidad y carácter hipoalérgico lo convierten en un material saludable y duradero.

Cotton is a natural, fresh, and breathable fiber. It absorbs moisture and regulates temperature, keeping the mattress dry and balanced throughout rest. Its softness and hypoallergenic nature make it a healthy and lasting material.



El cashmere es una fibra natural exclusiva, reconocida por su suavidad y su capacidad de regular la temperatura. Ofrece calidez en invierno y frescor en verano, aportando ligereza, durabilidad y un toque de elegancia al descanso.

Cashmere is an exclusive natural fiber, renowned for its softness and its ability to regulate temperature. It provides warmth in winter and freshness in summer, adding lightness, durability, and a touch of elegance to rest.



La carcasa de muelles ensacados de doble suspensión está diseñada con diferentes alturas y firmezas que se integran en un mismo núcleo. Este sistema crea zonas adaptables en los puntos donde el cuerpo ejerce mayor presión y zonas más firmes en el resto, logrando un equilibrio ergonómico preciso. Gracias a su diseño en ondas, ofrece un soporte que mantiene la columna alineada, reduce los puntos de presión y se adapta a la morfología de cada persona. Además, incorpora dos firmezas en un solo colchón: un lado más firme y otro más suave, brindando la posibilidad de elegir el confort ideal en cada momento.

The dual-suspension pocket spring core is designed with different heights and firmness levels integrated into a single structure. This system creates adaptable zones in areas where the body exerts greater pressure and firmer zones in the rest, achieving accurate ergonomic balance. Thanks to its wave-shaped design, it provides support that keeps the spine aligned, reduces pressure points, and adapts to each person's body shape. In addition, it incorporates two firmness levels in one mattress: one firmer side and the other softer, offering the possibility to choose the ideal comfort at any moment.

525

MUELLES/
SPRINGS m²



Tejido orgánico obtenido de fibras naturales de madera y algodón. Suave y fresco al tacto, favorece la transpirabilidad y ayuda a regular la humedad, proporcionando un entorno de descanso más confortable y saludable.

Organic fabric obtained from natural wood and cotton fibers. Soft and fresh to the touch, it promotes breathability and helps regulate moisture, creating a more comfortable and healthier sleep environment.



Espuma de gran suavidad con acogida progresiva, que se adapta al cuerpo ofreciendo máximo confort y sensación envolvente durante el descanso.

Ultra-soft foam with progressive comfort that adapts to the body, offering maximum relief and an enveloping sensation during rest.



Tejido elástico de alta calidad que aporta suavidad, resistencia y transpirabilidad. Su capacidad de adaptación mejora el confort, asegurando un contacto agradable y duradero con el colchón.

High-quality elastic fabric that provides softness, resistance, and breathability. Its adaptability enhances comfort, ensuring a pleasant and lasting contact with the mattress.



Tejido elástico de última generación que, además de suavidad y resistencia, incorpora una transpirabilidad avanzada en todas las direcciones. Su estructura 4D optimiza la ventilación y mantiene el colchón fresco y equilibrado.

Next-generation elastic fabric that, in addition to softness and durability, incorporates advanced breathability in all directions. Its 4D structure optimizes ventilation and keeps the mattress fresh and balanced.



Tejido sin tejer que estabiliza las capas interiores del colchón, reforzando su estructura y garantizando mayor durabilidad y confort uniforme en el descanso.

Non-woven fabric that stabilizes the inner layers of the mattress, reinforcing its structure and ensuring greater durability and uniform comfort during rest.



Tejido con impresión de alta calidad que delimita las diferentes zonas de descanso y favorece la circulación del aire al abrir el topper, contribuyendo a un entorno más fresco y saludable.

High-quality printed fabric that defines the different rest zones and promotes air circulation when the topper is opened, contributing to a fresher and healthier sleeping environment.



Fibra natural de coco prensada, resistente y altamente transpirable. Aporta firmeza adicional, refuerza la estabilidad del colchón y mejora la circulación del aire, evitando la acumulación de humedad.

Pressed natural coconut fiber, resistant and highly breathable. It provides extra firmness, reinforces the mattress's stability, and improves air circulation, preventing moisture build-up.



Fibra técnica con propiedades termorreguladoras que ayudan a mantener una temperatura equilibrada durante el descanso. Ligera y transpirable, mejora el confort en cualquier estación del año.

Technical fiber with thermoregulating properties that help maintain a balanced temperature during rest. Light and breathable, it enhances comfort in any season of the year.



Tejido stretch con tratamiento de hilos PCM (Phase Change Materials) que regulan la temperatura y aportan una sensación constante de frescor. Favorece la transpirabilidad y ayuda a mantener el colchón en equilibrio térmico durante toda la noche.

Stretch fabric with PCM (Phase Change Materials) treatment that regulates temperature and provides a constant sensation of freshness. It enhances breathability and helps maintain the mattress in thermal balance throughout the night.



Tejido de última generación con tratamiento frío que proporciona una sensación de frescor inmediata y duradera, ayudando a regular la temperatura y mantener el colchón más fresco y confortable durante toda la noche.

Next-generation fabric with cooling treatment that provides an immediate and long-lasting fresh sensation, helping regulate temperature and keeping the mattress cooler and more comfortable all night long.



Espuma viscoelástica con partículas de gel que proporcionan una sensación más fresca y adaptable. Reduce la acumulación de calor, alivia los puntos de presión y mejora la circulación del aire en el colchón.

Viscoelastic foam with gel particles that provides a cooler and more adaptable sensation. It reduces heat build-up, relieves pressure points, and improves airflow inside the mattress.



100% Látex que ofrece una alta adaptabilidad y resistencia. Su estructura favorece la transpirabilidad y la circulación del aire, evitando la acumulación de humedad. Aporta un confort elástico y duradero, ideal para un descanso saludable.

100% latex offering high adaptability and resilience. Its structure promotes breathability and air circulation, preventing moisture accumulation. Provides elastic and long-lasting comfort, ideal for healthy sleep.



Sistema patentado que permite cambiar de sensación con un simple giro, alternando entre frescor y calidez sin necesidad de voltear el colchón. Facilita la ventilación del núcleo y mantiene la estabilidad y estética del conjunto.

Patented system that allows changing sensations with a simple turn, alternating between freshness and warmth without flipping the mattress. It facilitates core ventilation while maintaining the mattress's stability and aesthetics.



Tejido 3D con diseño hexagonal que facilita la circulación constante del aire, evitando la acumulación de calor y humedad. Proporciona una sensación de frescor y transpirabilidad avanzada, contribuyendo a un descanso más higiénico y confortable.

3D fabric with a hexagonal design that enables continuous air circulation, preventing the accumulation of heat and moisture. It provides an advanced feeling of freshness and breathability, contributing to a more hygienic and comfortable sleep.



Colección
COLLECTION

Level Top



Donde la tradición se encuentra con la serenidad.

Level Top nace de la luz que acaricia las casas en caladas, del azul profundo que se esconde en los azulejos y de las formas florales que la tradición ha convertido en arte. Cada línea, cada bordado, recuerda a los patios donde el tiempo transcurre despacio, a la calma de las sombras en verano y a la belleza que vive en lo esencial.

Es una pieza que trasciende la función para convertirse en símbolo: un refugio donde el descanso se eleva a experiencia y donde lo cotidiano se viste de lujo sereno.

Where tradition meets serenity.

Level Top is born from the light that caresses the whitewashed houses, the deep blue hidden in the tiles, and the floral shapes that tradition has turned into art. Every line, every embroidery recalls patios where time passes slowly, the calm of summer shadows, and the beauty that dwells in the essential.

It is a piece that transcends function to become a symbol: a refuge where rest is elevated to experience and where the everyday is dressed in serene luxury.

Supersoft

DualSac® LATEX Cotton

AQUAPUR®

Cashmere

NANOSAC®



Descansar entre blancos y azules. - Relax among white and blue.

Level Top firm

· DualSac® + Látex + Cotton + NanoSac®



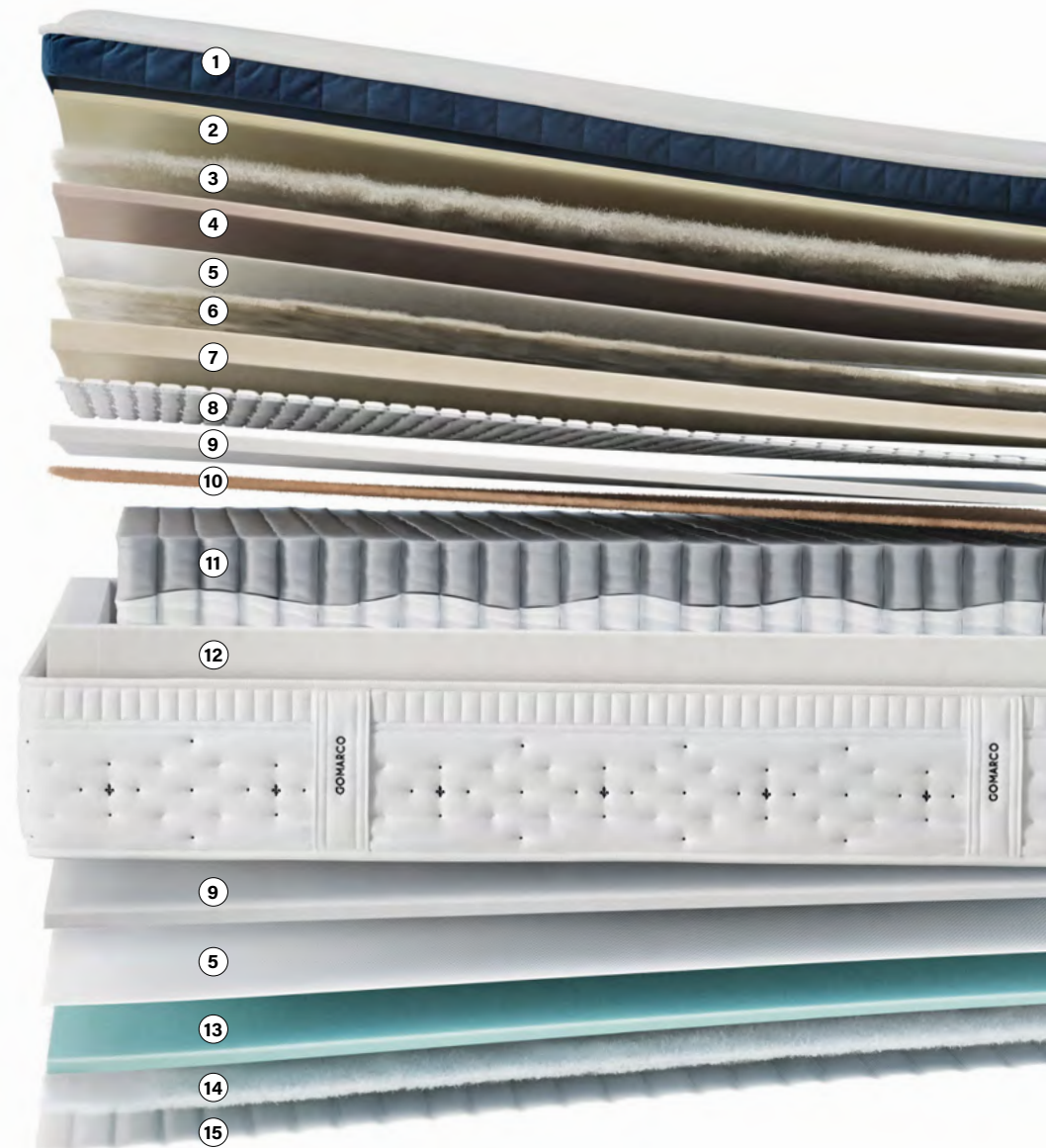
3350
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



EFFECTO NUBE
CLOUD EFFECT



- ① VISCOSA
- ② LATEX
- ③ COTTON FIBER
- ④ SUPER SOFT
- ⑤ TEX REFORCED
- ⑥ CASHMERE
- ⑦ AQUAPUR® 55K
- ⑧ NANOSAC®
- ⑨ AQUAPUR® FIRM
- ⑩ COCOFIBER
- ⑪ DUAL SAC® FIRM
- ⑫ REINFORCED FRAME
- ⑬ HIGHFOAM
- ⑭ THERMO FIBER
- ⑮ AIRTEX®



GROSOR
THICKNESS

35 cm

Firmeza con alma mediterránea.

Firmness with a Mediterranean soul.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Level Top Firm combina la elegancia de su topper integrado con materiales naturales de alta gama. Su núcleo DualSac® Firm, con muelles dispuestos en forma de onda, ofrece el soporte necesario en cada zona del cuerpo, mientras que la capa de fibra de coco potencia la firmeza, reforzando la estabilidad y la durabilidad del colchón. Una pieza diseñada para quienes buscan un descanso sólido, profundo y equilibrado.

Level Top Firm combines the elegance of its integrated topper with premium natural materials. Its DualSac® Firm core, with springs arranged in a wave shape, provides the right support for each area of the body, while the layer of coconut fiber enhances firmness, reinforcing the mattress's stability and durability. A piece designed for those seeking a solid, deep, and balanced rest.

FIRMEZA
FIRMNESS



Level Top soft

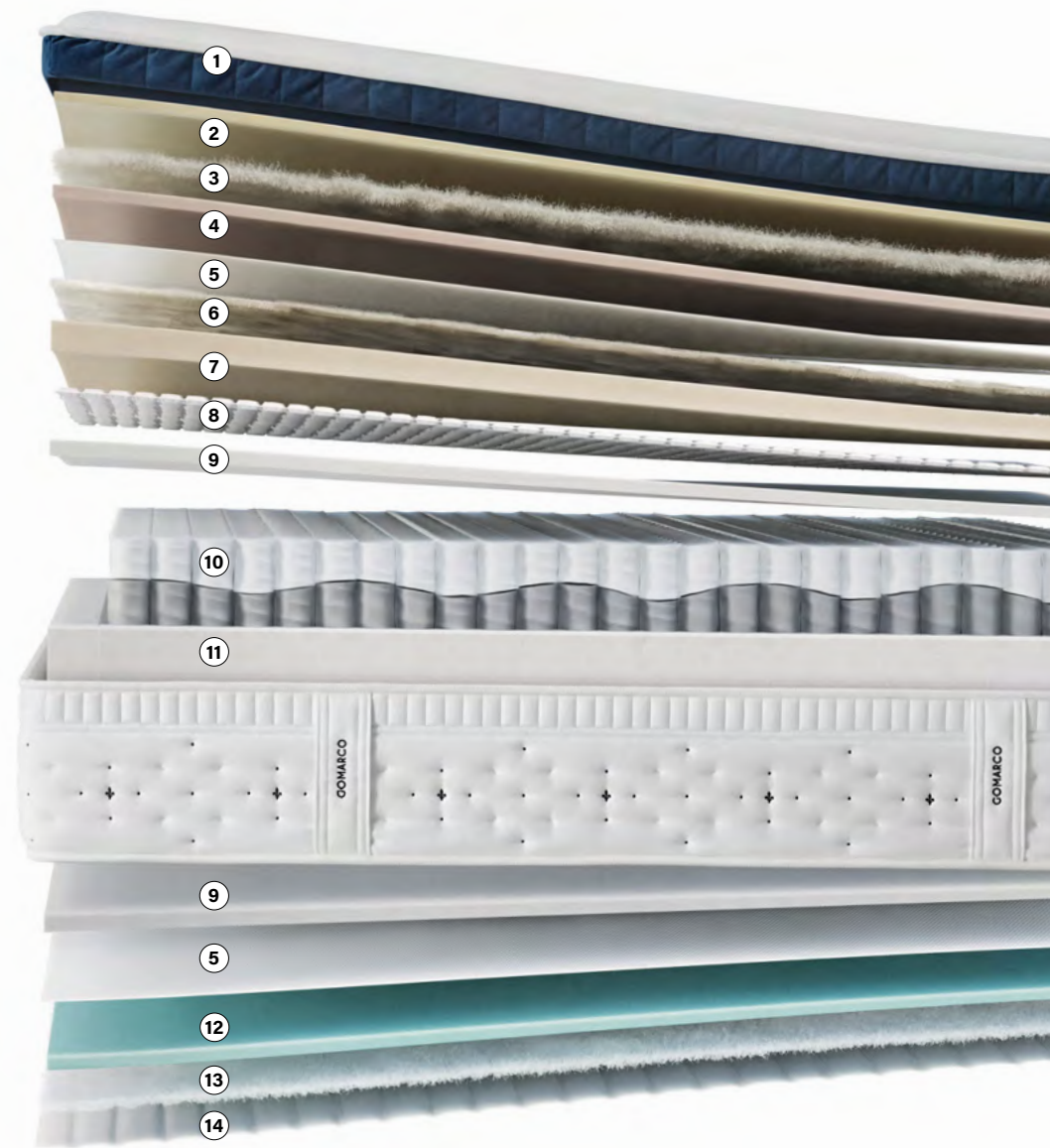
· DualSac® + Látex + Cotton + NanoSac®



3350
MUELLES / SPRINGS (150x190 cm)



- ① VISCOSA
- ② LATEX
- ③ COTTON FIBER
- ④ SUPER SOFT
- ⑤ TEX REFORCED
- ⑥ CASHMERE
- ⑦ AQUAPUR® 55K
- ⑧ NANOSAC®
- ⑨ AQUAPUR® FIRM
- ⑩ DUAL SAC® SOFT
- ⑪ REINFORCED FRAME
- ⑫ HIGHFOAM
- ⑬ THERMO FIBER
- ⑭ AIRTEX®



GROSOR
THICKNESS

35 cm

Adaptabilidad en su forma más pura.

Adaptability in its purest form.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Level Top Soft conserva la elegancia de su topper integrado con materiales naturales de alta gama, pero sustituye la firmeza de la fibra de coco por una acogida más adaptable. Su núcleo Dual-Sac® Soft distribuye el peso con precisión, ofreciendo una mayor adaptabilidad y un confort envolvente. Un colchón diseñado para quienes buscan suavidad, frescura y un descanso más flexible.

Level Top Dual Soft preserves the elegance of its integrated topper with premium natural materials, but replaces the firmness of coconut fiber with a more adaptive comfort. Its DualSac® Soft core distributes weight with precision, offering greater adaptability and an embracing comfort. A mattress designed for those seeking softness, freshness, and a more flexible rest.

FIRMEZA
FIRMNESS



Spring Top

Supersoft

Cotton

LATEX DualSac®

AQUAPUR®

Cashmere

NANOSAC®

El equilibrio perfecto entre cambio y continuidad.

Spring Top nace de la unión entre la innovación y la fuerza transformadora de la naturaleza. Su sistema patentado Revertop® permite cambiar de sensaciones con un simple gesto, pasando de la fresca estival de la cara con tejido Tecnofresh® a la calidez invernal de la cara Stretch, además de facilitar la ventilación del colchón sin necesidad de voltearlo.

El diseño se inspira en la forma orgánica de la roca moldeada por el aire, el viento y el agua a lo largo del tiempo. Una metáfora de cómo el descanso también evoluciona, adaptándose suavemente a cada necesidad y ofreciendo un equilibrio duradero entre confort y funcionalidad.

The perfect balance between change and continuity.

Spring Top is born from the union between innovation and the transformative power of nature. Its patented Revertop® system allows you to change sensations with a simple gesture, switching from the summer freshness of the Tecnofresh® side to the winter warmth of the Stretch side, while also making it easier to ventilate the mattress without turning it over.

The design is inspired by the organic shape of rock sculpted by air, wind, and water over time. A metaphor of how rest also evolves, adapting smoothly to every need and offering a lasting balance between comfort and functionality.



Dualidad que se convierte en libertad. · Duality that becomes freedom.

Springtop Dual

· DualSac® + Innogel® + supersoft + NanoSac®



3350
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



EFFECTO NUBE
CLOUD EFFECT



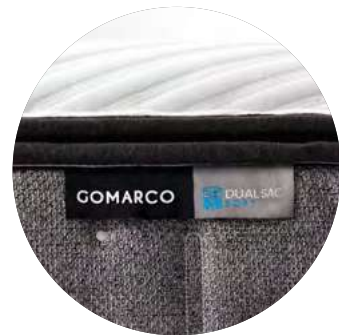
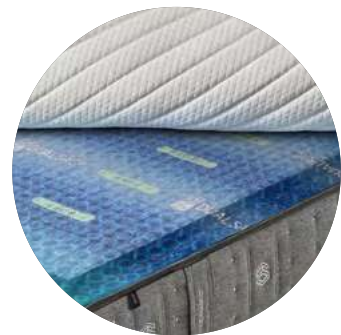
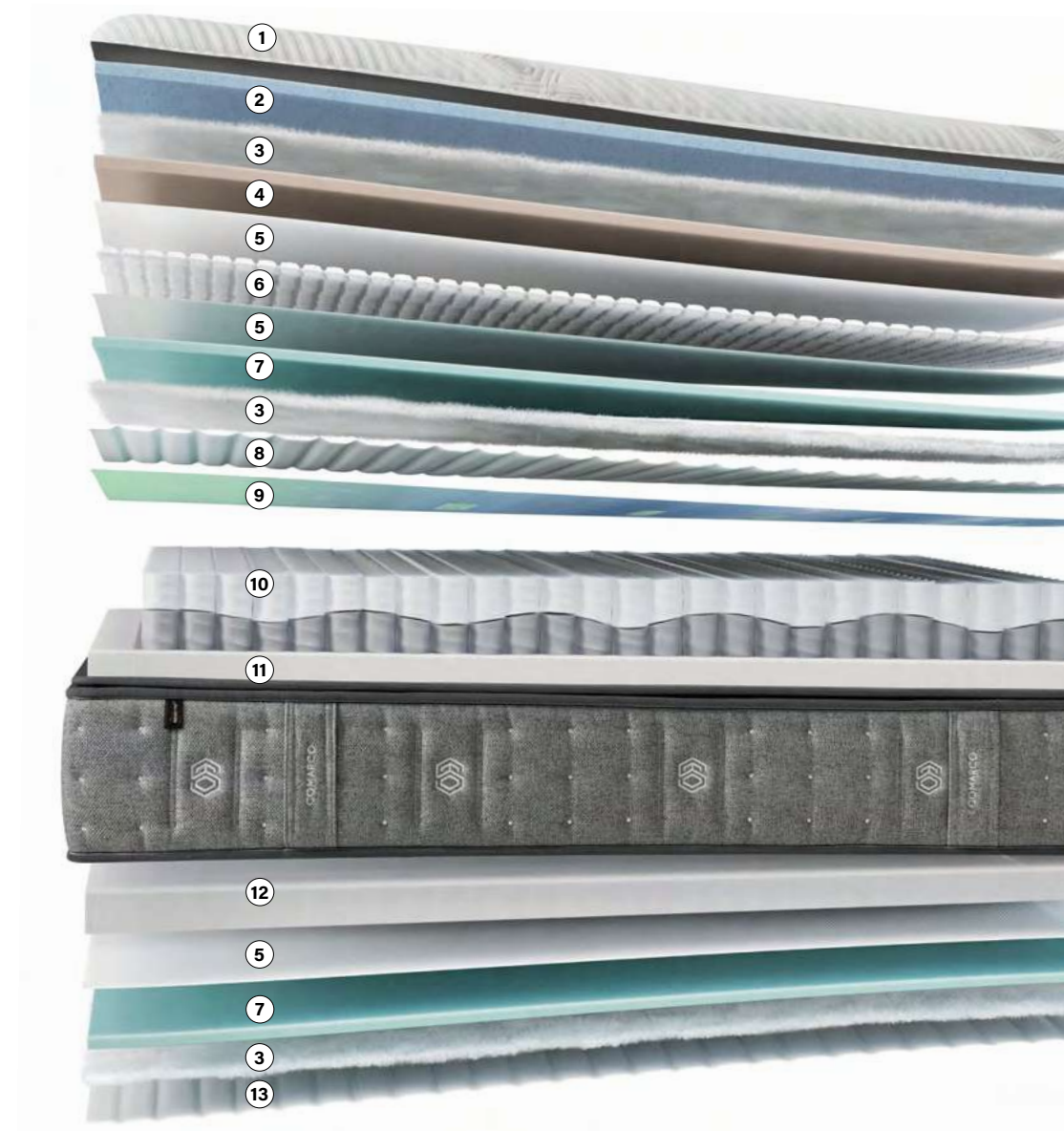
REVER TOP®
REVER TOP®



TECNO FRESH®
TECNO FRESH®

TOPPER

- 1 STRETCH^{4D}
- 2 INNOGEL® X2
- 3 THERMO FIBER
- 4 SUPERSOFT
- 5 TEX^{REINFORCED}
- 6 NANOSAC®
- 7 HIGHFOAM
- 8 TECNOFRESH®
- 9 AIRFRESH PRINTED
- 10 DUALSAC® SOFT
- 11 REINFORCED FRAME
- 12 AQUAPUR® FIRM
- 13 AIRTEX®



GROSOR
THICKNESS

33 cm

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



FIRMEZA
FIRMNESS



Tu refugio más suave, noche tras noche.

Spring Top Dual integra el sistema patentado Revertop®, que permite cambiar de sensaciones y ventilar el colchón con solo voltear el topper. La cara de verano con tejido Tecnofresh® aporta frescor y transpirabilidad, mientras que la cara Stretch 4D ofrece suavidad y calidez. Con su núcleo DualSac® Soft y la capa de NanoSac®, brinda una acogida envolvente y adaptable, garantizando un descanso suave y ergonómico.

Your softest refuge, night after night.

Spring Top Dual integrates the patented Revertop® system, which allows you to change sensations and ventilate the mattress simply by flipping the topper. The summer side, made with Tecnofresh® fabric, provides freshness and breathability, while the Stretch 4D side offers softness and warmth. With its DualSac® Soft core and NanoSac® layer, it delivers an embracing and adaptable comfort, ensuring a soft and ergonomic rest.

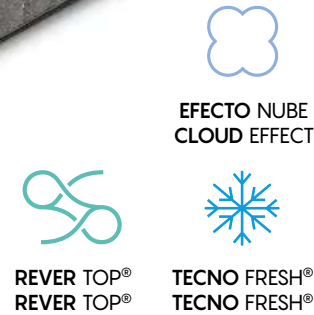


Springtop 7z

· ComfortSac® 7Z + Innogel® + supersoft + NanoSac®

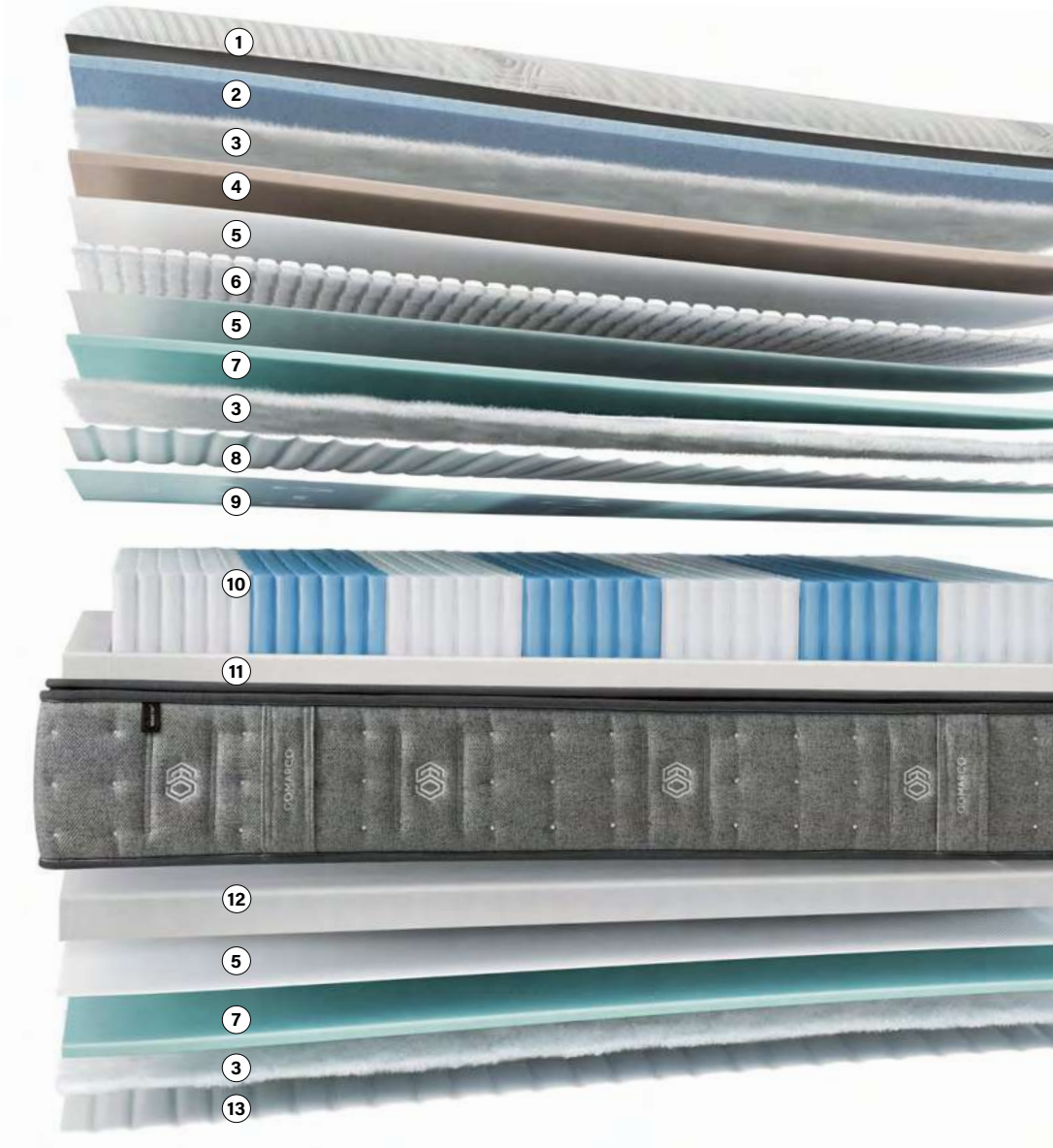


3350
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



TOPPER

- 1 STRETCH^{4D}
- 2 INNOGEL® X2
- 3 THERMO FIBER
- 4 SUPERSOFT
- 5 TEX^{REINFORCED}
- 6 NANOSAC®
- 7 HIGHFOAM
- 8 TECNOFRESH®
- 9 AIRFRESH PRINTED
- 10 COMFORTSAC® 7 ZONES FIRM
- 11 REINFORCED FRAME
- 12 AQUAPUR® FIRM
- 13 AIRTEX®



GROSOR
THICKNESS

33 cm

Firmeza que cuida tu postura.

Firmness that cares for your posture.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Spring Top 7Z integra el sistema Revertop®, que permite cambiar de sensaciones y ventilar el colchón al girar el topper. En verano, el tejido Tecnofresh® aporta frescor, mientras que la cara Stretch 4D ofrece suavidad y calidez en invierno. A diferencia del modelo Dual, su núcleo ComfortSac® 7Z Firm con siete zonas diferenciadas aporta sujeción específica en cada parte del cuerpo, asegurando una correcta alineación de la columna y un descanso, estable, firme y progresivo.

Spring Top 7Z integrates the Revertop® system, which allows you to change sensations and ventilate the mattress by simply flipping the topper. In summer, the Tecnofresh® fabric provides freshness, while the Stretch 4D surface offers softness and warmth in winter. Unlike the Dual model, its ComfortSac® 7Z Firm core with seven differentiated zones delivers specific support to each part of the body, ensuring proper spinal alignment and a stable, firm, and progressive rest.

FIRMEZA
FIRMNESS



Springtop

· SpringSac® + Innogel® + supersoft + NanoSac®



2575
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



TOPPER

- 1 STRETCH^{4D}
- 2 INNOGEL® X2
- 3 THERMO FIBER
- 4 SUPERSOFT
- 5 TEX REINFORCED
- 6 NANOSAC®
- 7 AIRTEX®
- 8 AIRFRESH PRINTED
- 9 SPRINGSAC® FIRM
- 10 REINFORCED FRAME
- 11 AQUAPUR® FIRM
- 12 HIGHFOAM



GROSOR
THICKNESS

33 cm

Firmeza esencial.

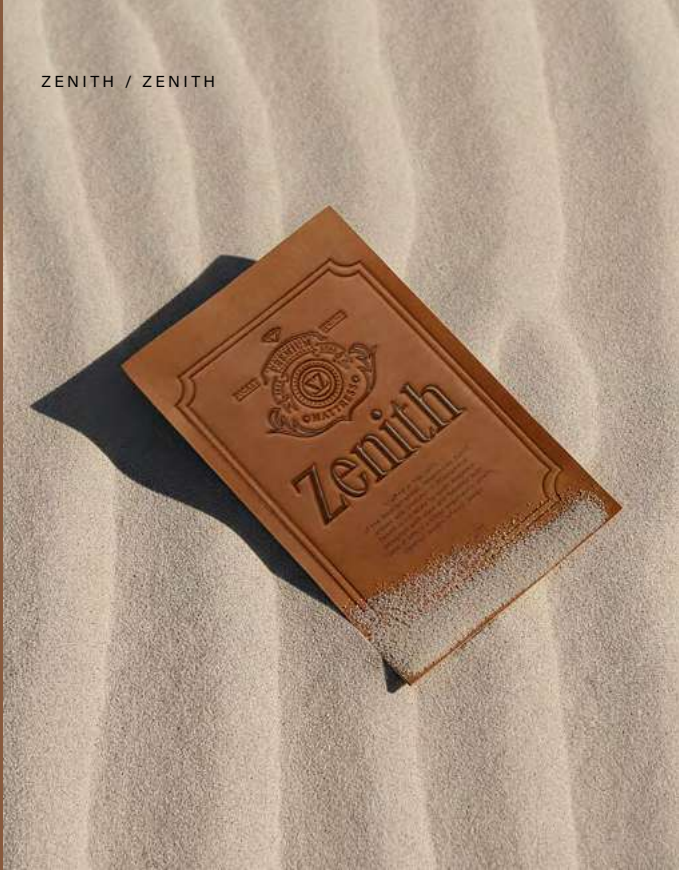
SpringTop incorpora el sistema patentado Revertop®, que permite cambiar de sensaciones y ventilar el colchón con solo girar el topper. La cara Stretch 4D aporta suavidad y calidez, mientras que su núcleo de muelles SpringSac® Firm asegura estabilidad y una correcta alineación de la columna. Un descanso firme y duradero, pensado para quienes buscan soporte sólido sin renunciar al confort.

Essential firmness.

SpringTop incorporates the patented Revertop® system, which allows you to change sensations and ventilate the mattress by simply rotating the topper. The Stretch 4D fabric provides softness and warmth, while its SpringSac® Firm pocket spring core ensures stability and correct spinal alignment. A firm and durable rest, designed for those who seek solid support without sacrificing comfort.



ZENITH / ZENITH



Zenith

**La belleza de lo artesanal,
hecha descanso.**

Zenith nace de la arena que guarda la huella del mar y del esparto trabajado a mano, símbolo de ingenio y raíz mediterránea. Su inspiración se encuentra en la pureza de lo natural: la textura cálida de la playa, la frescura de las plantas que resisten al sol y el saber hacer de lo artesanal.

Tonos suaves que recuerdan a la calma de la tierra y contrastes que evocan la fuerza del mar dan forma a un diseño que celebra lo auténtico. Zenith es un homenaje a la sencillez que perdura y a la belleza que nunca se agota.



**The beauty of craftsmanship,
turned into rest.**

Zenith is born from the sand that holds the imprint of the sea and from handwoven esparto, a symbol of ingenuity and Mediterranean roots. Its inspiration lies in the purity of the natural: the warm texture of the beach, the freshness of plants that endure the sun, and the savoir-faire of craftsmanship.

Soft tones that recall the calm of the earth, contrasted with the strength of the sea, shape a design that celebrates authenticity. Zenith is a tribute to simplicity that endures and to beauty that never fades.

DualSac®

LATEX

Coconut fiber

Cotton



Zenith, calma tejida con raíces mediterráneas. · Zenith, calm woven with Mediterranean roots.













Zenith firm

· DualSac® Firm + Látex + Cotton + Cocofiber



1500
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



- ①  STRETCH^{HI}
- ②  LATEX
- ③  COTTON FIBER
- ④  SUPER SOFT
- ⑤  TEX^{REFORCED}
- ⑥  AQUAPUR[®] FIRM
- ⑦  COCOFIBER
- ⑧  DUAL SAC[®] FIRM
- ⑨  REINFORCED FRAME
- ⑩  HIGHFOAM
- ⑪  THERMO FIBER
- ⑫  AIRTEX[®]



GROSOR
THICKNESS

32 cm

Precisión y firmeza en armonía.

Precision and firmness in harmony.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Zenith incorpora el innovador núcleo DualSac® Firm, que combina dos tipos de muelles ensacados en una misma carcasa para equilibrar firmeza y adaptabilidad. Su diseño en ondas distribuye la presión de forma uniforme y mantiene la columna alineada. La plancha de fibra de coco aporta mayor estabilidad y firmeza, creando un colchón transpirable y duradero.

Zenith incorporates the innovative DualSac® Firm core, which combines two types of pocket springs in a single structure to balance firmness and adaptability. Its wave-shaped design distributes pressure evenly and keeps the spine properly aligned. The coconut fiber layer enhances stability and firmness, creating a breathable and durable mattress.

FIRMEZA
FIRMNESS













Zenith Soft

· DualSac®Soft + Látex + Cotton



1500
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



- ①  STRETCH^{HI}
- ②  LATEX
- ③  COTTON FIBER
- ④  SUPER SOFT
- ⑤  TEX^{REINFORCED}
- ⑥  AQUAPUR[®] FIRM
- ⑦  DUAL SAC[®] SOFT
- ⑧  REINFORCED FRAME
- ⑨  HIGHFOAM
- ⑩  THERMO FIBER
- ⑪  AIRTEX[®]



GROSOR
THICKNESS

32 cm

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



FIRMEZA
FIRMNESS



Adaptabilidad que se siente.

Zenith Soft incorpora el núcleo DualSac® Soft, que combina dos tipos de muelles ensacados en una misma carcasa, de doble suspensión, para lograr un descanso más adaptable y envolvente. Su diseño en ondas reparte la presión de manera equilibrada y mantiene la columna correctamente alineada. Gracias a la eliminación de la fibra de coco, el colchón gana en suavidad y flexibilidad, reduciendo su firmeza.

Adjustability you can feel.

Zenith Soft features the DualSac® Soft core, which combines two types of pocket springs in a single, dual-suspension casing for a more adaptable and enveloping sleep. Its wave-like design distributes pressure evenly and keeps the spine properly aligned. By eliminating the coconut fiber, the mattress gains softness and flexibility, while reducing its firmness.



Zafiro

El susurro del mar, convertido en descanso.

Zafiro es el reflejo de la serenidad mediterránea, un susurro de calma que envuelve cada descanso. Inspirada en la danza de las olas y en la brisa fresca que acaricia el mar al amanecer, esta colección transforma cada noche en una experiencia de paz infinita.

Como el horizonte donde el mar se funde con el cielo, Zafiro invita a soñar en un espacio donde el cuerpo y el alma flotan en perfecto equilibrio, envueltos en una atmósfera pura y renovadora. Cada colchón Zafiro es un refugio de calma, una promesa de serenidad que transporta al corazón del Mediterráneo.

The whisper of the sea, transformed into rest.

Zafiro is the reflection of Mediterranean serenity, a whisper of calm that envelops every moment of sleep. Inspired by the dance of the waves and the fresh breeze that caresses the sea at dawn, this collection transforms every night into an experience of infinite peace.

Like the horizon where the sea merges with the sky, Zafiro invites you to dream in a space where body and soul float in perfect balance, enveloped in a pure and renewing atmosphere. Each Zafiro mattress is a refuge of calm, a promise of serenity that transports you to the heart of the Mediterranean.



ConfortSaC 7Z®

AQUAPUR®

Coconut fiber

Visco Innogel®



Zafiro, el horizonte donde se unen cielo y mar · Zafiro, the horizon where sky and sea meet.

Zafiro lumbar

· ComfortSac® Lumbar + Innogel® + Cocofiber X2







DOBLE CARA
DOUBLE-SIDED



GRAN SOPORTE
LARGE SUPPORT
PERSONAS GRANDES / PLUS SIZED INDIVIDUALS

1500

MUELLES / SPRINGS (150X190 cm)

- ①  STRETCH^{HI}
- ②  INNOGEL®
- ③  THERMO FIBER
- ④  HIGHFOAM
- ⑤  TEX^{REINFORCED}
- ⑥  AQUAPUR® FIRM
- ⑦  COCOFIBER X2
- ⑧  COMFORTSAC® 7 ZONAS LUMBAR
- ⑨  REINFORCED FRAME



GROSOR
THICKNESS

31 cm

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



FIRMEZA
FIRMNESS



Firmeza total, estabilidad duradera.

Zafiro Lumbar es la versión más firme de la línea Zafiro. Su núcleo ComfortSac® 7 Zonas Firm mantiene la columna correctamente alineada, mientras que la doble capa de fibra de coco refuerza la estabilidad y aumenta la durabilidad. Pensado para quienes necesitan un soporte más robusto, este modelo ofrece la resistencia y seguridad necesarias para un descanso saludable en personas con mayor peso.

Total firmness, lasting stability.

Zafiro Lumbar is the firmest version of the Zafiro line. Its ComfortSac® 7 Zone Firm core keeps the spine properly aligned, while the double layer of coconut fiber reinforces stability and increases durability. Designed for those who need more robust support, this model offers the strength and security necessary for a healthy rest for people of all body types.


Zafiro firm

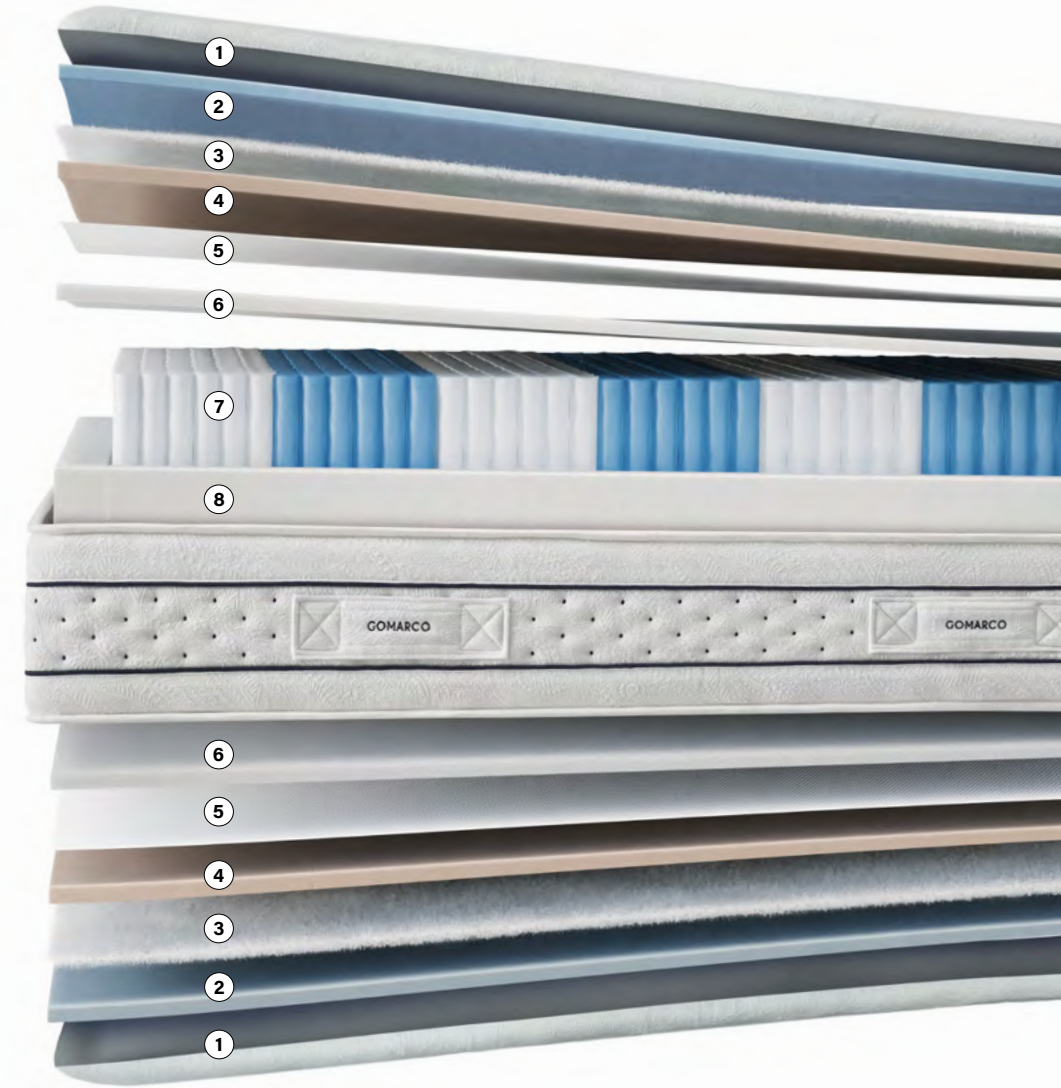
· ComfortSac®Firm + Innogel®



1500
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)


DOBLE CARA
DOUBLE-SIDED

- ①  STRETCH^{HI}
- ②  INNOGEL® **X2**
- ③  THERMO FIBER
- ④  SUPER SOFT
- ⑤  TEX^{REINFORCED}
- ⑥  AQUAPUR® FIRM
- ⑦  COMFORTSAC® 7 ZONES FIRM
- ⑧  REINFORCED FRAME



GROSOR
THICKNESS

30 cm

Equilibrio de sensaciones

Balance of sensations

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Zafiro Firm combina la carcasa ComfortSac® 7 Zonas Firm, que asegura una correcta alineación de la columna, con capas que ofrecen un soporte uniforme y firme. Su diseño reparte el peso de manera equilibrada, minimiza los puntos de presión y proporciona una estabilidad duradera, pensado para quienes buscan un descanso más sólido sin renunciar al confort esencial.

Zafiro Firm combines the ComfortSac® 7 Zones Firm core, which ensures proper spinal alignment, with layers that deliver uniform and consistent support. Its design distributes weight evenly, minimizes pressure points, and provides lasting stability—crafted for those who seek a firmer sleep experience without giving up essential comfort.

FIRMEZA
FIRMNESS



Zafiro Soft

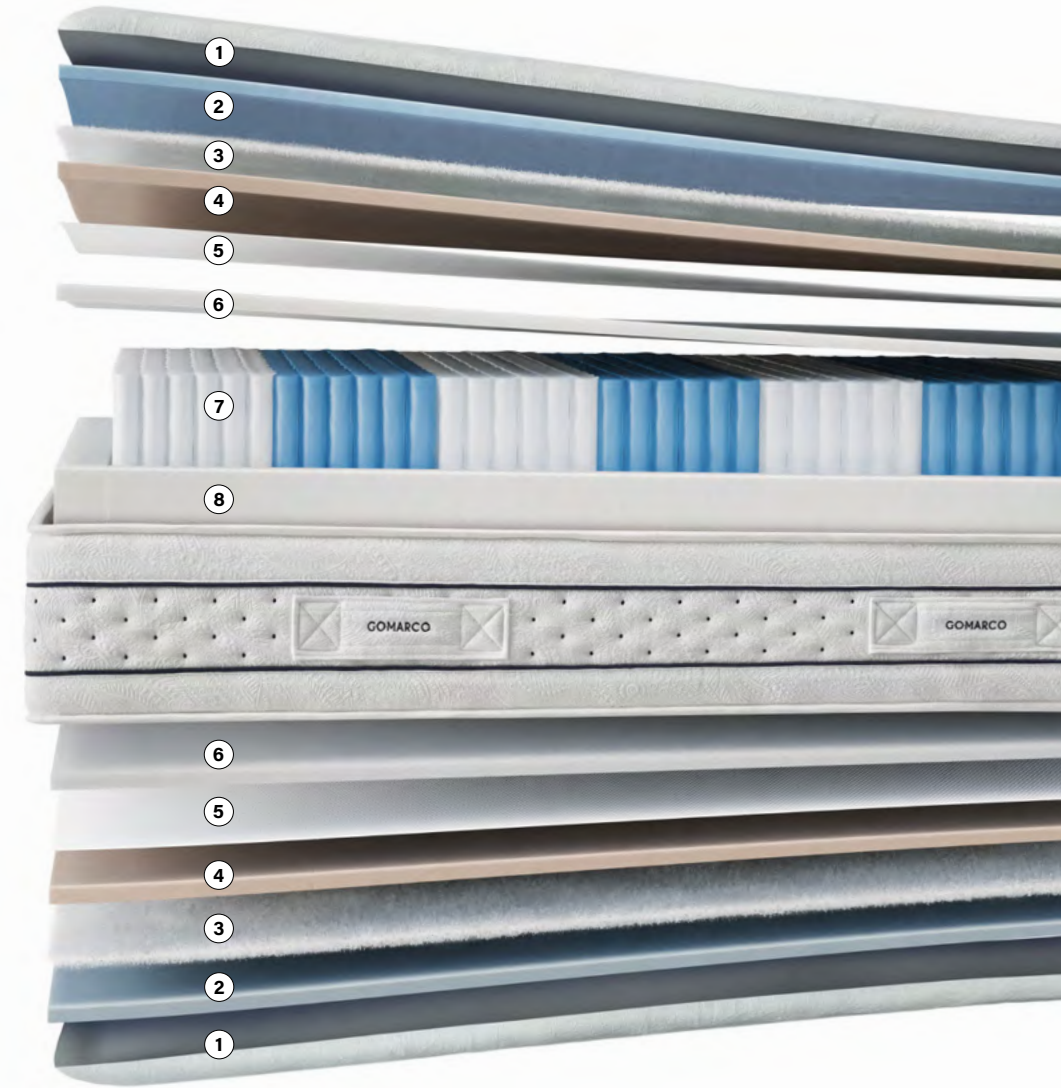
· ComfortSac®Soft + Innogel®



1500
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)


DOBLE CARA
DOUBLE-SIDED

- ①  STRETCH^{HI}
- ②  INNOGEL® **X2**
- ③  THERMO FIBER
- ④  SUPER SOFT
- ⑤  TEX^{REINFORCED}
- ⑥  AQUAPUR® FIRM
- ⑦  COMFORTSAC® 7 ZONES SOFT
- ⑧  REINFORCED FRAME



GROSOR
THICKNESS

30 cm

Un soporte que se transforma contigo.

A support that transforms with you.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Zafiro Soft incorpora el núcleo ComfortSac® 7 Zonas Soft, diseñado para ofrecer una adaptabilidad superior y un soporte más delicado que en la versión Firm. Sus siete zonas de firmeza diferenciada se ajustan al cuerpo con precisión, favoreciendo la alineación natural de la columna. El resultado es un descanso más envolvente y flexible, con una sensación de suavidad que reduce la firmeza sin perder transpirabilidad ni durabilidad.

Zafiro Soft incorporates the ComfortSac® 7 Zone Soft core, designed to offer superior adaptability and more gentle support than the Firm version. Its seven zones of differentiated firmness adjust precisely to the body, promoting natural spinal alignment. The result is a more enveloping and flexible sleep, with a feeling of softness that reduces firmness without losing breathability or durability.

FIRMEZA
FIRMNESS



Mercury

Supersoft

SpringSac®

AQUAPUR®

Visco Innogel® X2

Sueños moldeados por la luz.

Mercury nace del resplandor que habita en lo sutil. Como los reflejos plateados de un pez que atraviesa el agua o la luz que danza en la superficie del mar, esta línea captura la esencia del movimiento y los claroscuros de la elegancia mediterránea.

Sus tonos grisáceos y texturas delicadas evocan la pureza de las escamas que brillan bajo el sol, mientras que sus formas y líneas más estables nos trasladan a la profundidad de nuestras raíces. Más que un colchón, Mercury es una invitación a dejarse llevar: un refugio donde la frescura, la ligereza y la armonía se convierten en descanso.

Dreams shaped by light.

Mercury is born from the radiance that dwells in the subtle. Like the silvery reflections of a fish passing through the water or the light dancing on the surface of the sea, this line captures the essence of movement and the chiaroscuro of Mediterranean elegance.

Its grayish tones and delicate textures evoke the purity of scales gleaming in the sun, while its more stable shapes and lines transport us to the depths of our roots. More than a mattress, Mercury is an invitation to let go: a refuge where freshness, lightness, and harmony become rest.



Como dormir mecido por las olas · Like sleeping rocked by the waves.

Mercury

· SpringSac® Firm + Innogel® + Aquapur 55K®



725
MUELLES/SPRINGS (150X190cm)



- ① STRETCH^{4D}
- ② INNOGEL® **X2**
- ③ THERMO FIBER
- ④ SUPER SOFT
- ⑤ TEX REINFORCED
- ⑥ AQUAPUR® 55K
- ⑦ AQUAPUR® FIRM
- ⑧ SPRINGSAC® FIRM
- ⑨ REINFORCED FRAME
- ⑩ HIGHFOAM
- ⑪ AIRTEX®



GROSOR
THICKNESS

31 cm

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



FIRMEZA
FIRMNESS



La quietud hecha forma.

Mercury combina diferentes tipos de espuma, destacando Aquapur 55K, que aporta alta resiliencia y un soporte duradero. Junto a la carcasa Springsac® Firm, con 252 muelles ensacados por metro cuadrado, ofrece una firmeza uniforme y consistente. Su diseño mantiene la correcta alineación de la columna, reparte el peso de manera equilibrada y reduce los puntos de presión, garantizando un descanso estable y saludable.

Stillness made shape.

Mercury combines different types of foam, highlighting Aquapur 55K, which provides high resilience and long-lasting support. Together with the Springsac® Firm casing, with 252 pocket springs per square meter, it offers uniform and consistent firmness. Its design maintains proper spinal alignment, distributes weight evenly, and reduces pressure points, ensuring a stable and healthy rest.





Ensyfresh

Entre sol y sombra.

Ensyfresh nace de la dualidad mediterránea: la calidez radiante de los días de sol y el frescor ligero de las noches de verano. Es la luz que inunda las estancias al amanecer y la claridad suave de una noche de luna llena sobre el mar.

Un colchón que convierte el descanso en un ciclo natural, donde cada lado ofrece una sensación distinta y ambas se encuentran en equilibrio: fresco, sereno y eterno.

Between sun and shade.

Ensyfresh is born from the Mediterranean duality: the radiant warmth of sunny days and the light coolness of summer nights. It's the light that fills the rooms at dawn and the soft clarity of a moonlit night over the sea.

A mattress that transforms rest into a natural cycle, where each side offers a different sensation and both are in balance: fresh, serene, and eternal.

SpringSac®

AQUAPUR®

Cooler

Visco Innogel®



La libertad de elegir tu descanso. · The freedom to choose your rest.

Ensyfresh

· SpringSac®Firm + Innogel®



725
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)

COOLER



DOBLE CARA
DOUBLE-SIDED

- ① COOLER
- ② INNOGEL®
- ③ THERMO FIBER
- ④ HIGHFOAM
- ⑤ TEX REFORCED
- ⑥ AQUAPUR® FIRM
- ⑦ SPRINGSAC® FIRM
- ⑧ REINFORCED FRAME
- ⑨ STRETCH 4.0



GROSOR
THICKNESS

30 cm

Un colchón, dos estaciones.

One mattress, two seasons.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Su carácter distintivo está en la doble cara: una con tejido Cooler®, que incorpora hilos de última generación para ofrecer una agradable sensación de frescor en verano, y otra con tejido Stretch, cálida y adaptable para los meses más fríos.

Its distinctive feature lies in its double-sided construction: one with Cooler® fabric, which incorporates cutting-edge threads to provide a pleasant cooling sensation in the summer, and the other with Stretch fabric, warm and suitable for the colder months. A versatile mattress, designed to accompany the body in every season with the perfect balance of firmness and comfort.

FIRMEZA
FIRMNESS



Un colchón versátil, diseñado para acompañar al cuerpo en cada estación del año con el equilibrio perfecto entre firmeza y confort.





Cocofiber

SpringSac®

AQUAPUR®

Visco Innogel®

Supreme

Descansar en lo que permanece.

Supreme nace de la inspiración en la piedra mediterránea, esa que permanece inmutable frente al tiempo, testigo silencioso de generaciones y de paisajes que no cambian. Su diseño evoca la geometría eterna de lo clásico, una textura que refleja orden, equilibrio y elegancia atemporal.

Cada colchón Supreme es un refugio donde la firmeza se une con la calma, un espacio que resiste, protege y acoge, como la roca que guarda la memoria del Mediterráneo.

Rest in what remains.

Supreme is inspired by Mediterranean stone, which remains unchanged over time, a silent witness to generations and unchanging landscapes. Its design evokes the eternal geometry of the classic, a texture that reflects order, balance, and timeless elegance.

Each Supreme mattress is a refuge where firmness meets calm, a space that resists, protects, and welcomes, like the rock that holds the memory of the Mediterranean.



La belleza que habita en la sencillez. · The beauty that dwells in simplicity.

Supreme lumbar











· SpringSac® Lumbar + Innogel® + Cocofiber

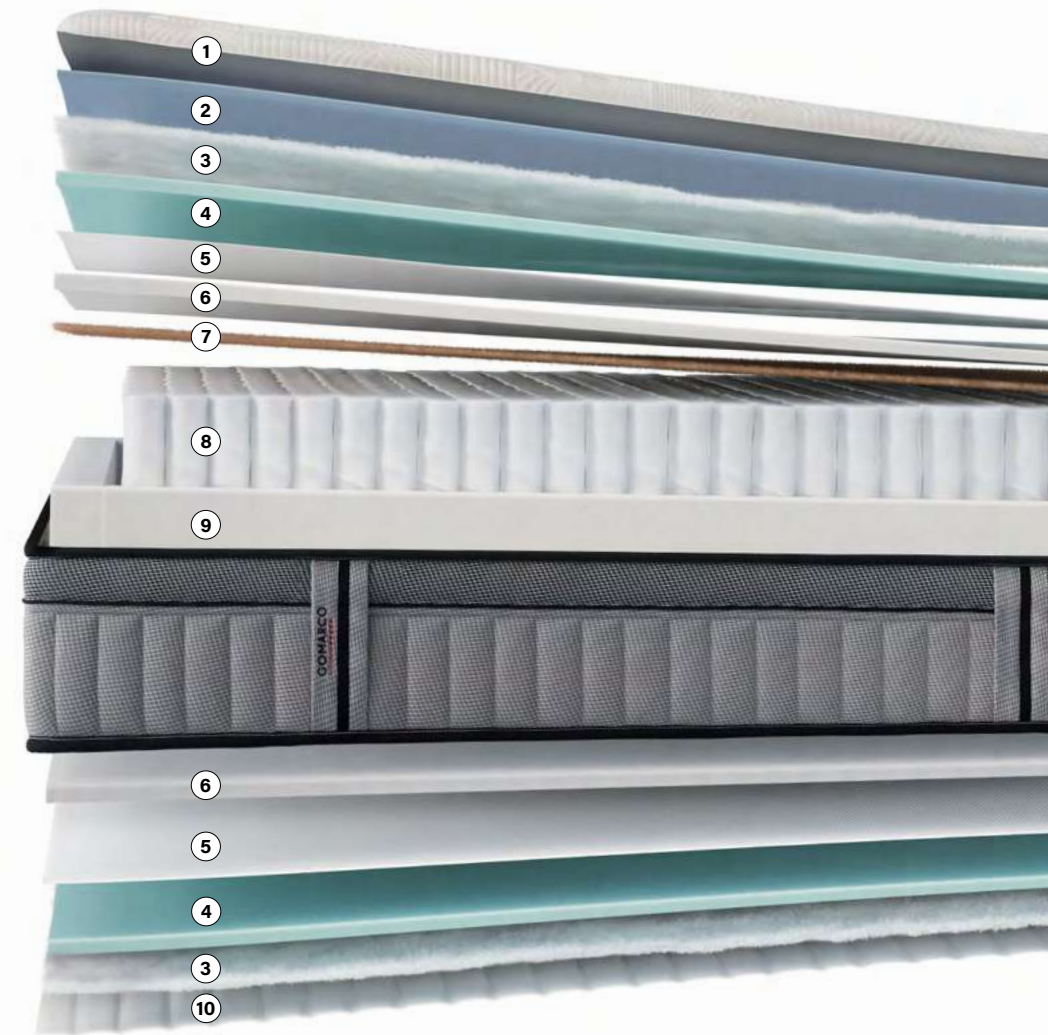


725
MUELLES/SPRINGS (150X190 cm)



GRAN SOPORTE
LARGE SUPPORT
PERSONAS GRANDES/PLUS SIZED INDIVIDUALS

- ①  STRETCH^{HI}
- ②  INNOGEL®
- ③  THERMO FIBER
- ④  HIGHFOAM
- ⑤  TEX^{REFORCED}
- ⑥  AQUAPUR® FIRM
- ⑦  COCOFIBER
- ⑧  SPRINGSAC® LUMBAR
- ⑨  REINFORCED FRAME
- ⑩  AIRTEX®



GROSOR
THICKNESS

28 cm

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



FIRMEZA
FIRMNESS



La firmeza serena de la piedra.

Supreme Lumbar está diseñado para quienes buscan un descanso más firme y estable. Su capa de fibra de coco, junto con la carcasa Springsac® Lumbar, refuerzan la durabilidad y el soporte del colchón, ofreciendo una base sólida que mantiene la columna alineada. Una opción especialmente pensada para personas con mayor peso que necesitan un confort robusto y fiable.

The serene firmness of stone.

Supreme Lumbar is designed for those seeking a firmer, more stable sleep. Its coconut fiber layer, along with the Springsac® Lumbar casing, reinforces the mattress's durability and support, providing a solid base that keeps the spine aligned. This is an option especially designed for individuals with larger bodies who need robust and reliable comfort.



Supreme firm

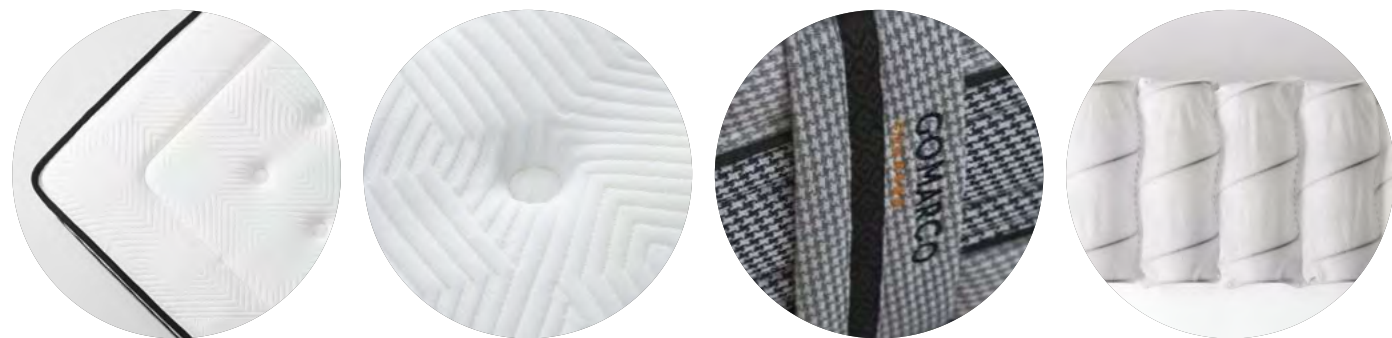
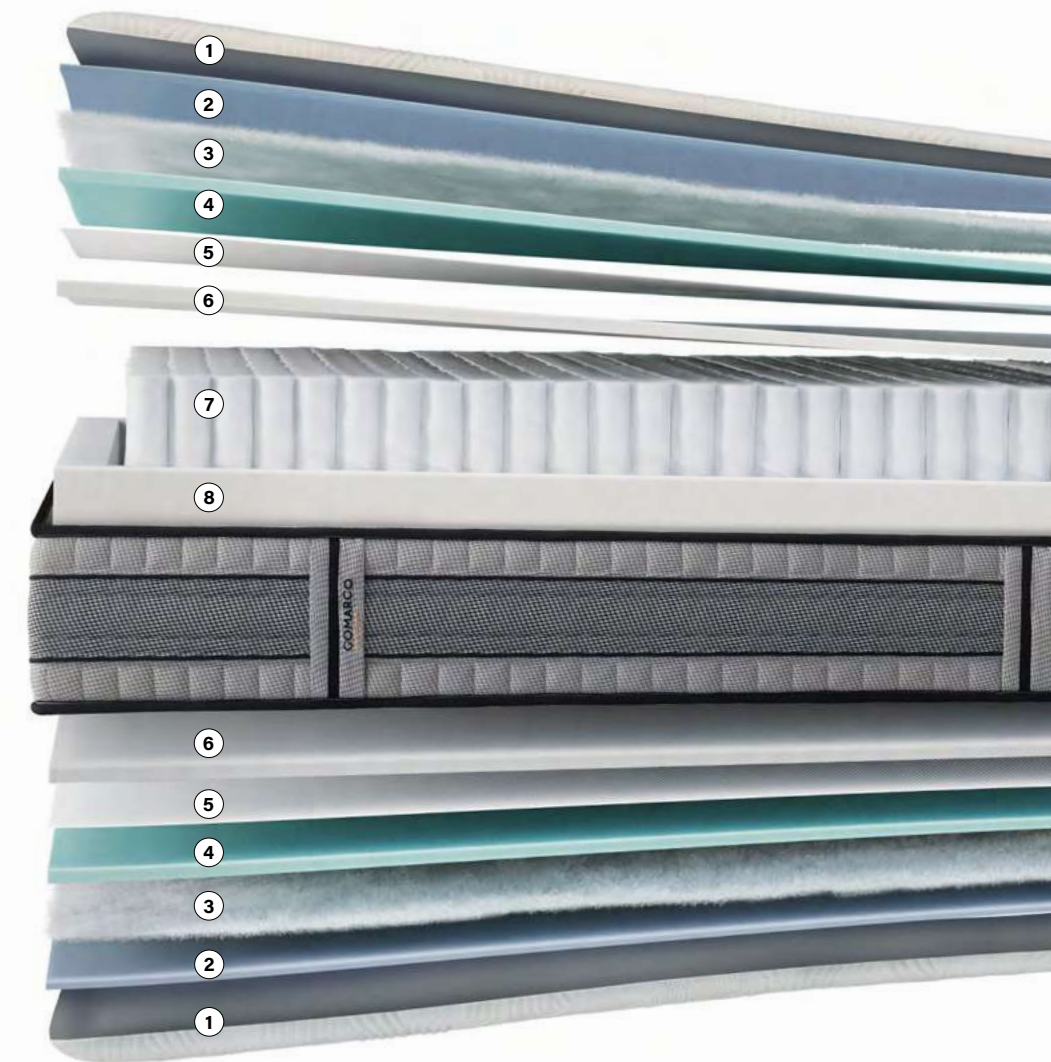
· SpringSac® Firm + Innogel®



725
MUELLES/SPRINGS (150X190cm)


DOBLE CARA
DOUBLE-SIDED

- ①  STRETCH^{HI}
- ②  INNOGEL®
- ③  THERMO FIBER
- ④  HIGHFOAM
- ⑤  TEX^{REINFORCED}
- ⑥  AQUAPUR® FIRM
- ⑦  SPRINGSAC® FIRM
- ⑧  REINFORCED FRAME



GROSOR
THICKNESS

28 cm

La solidez que te acompaña

The firmness that accompanies you.

ADAPTABILIDAD
ADAPTABILITY



Supreme Firm se compone de dos caras con capas de visco Innogel®, que aportan una acogida fresca y confortable mientras ayudan a regular la temperatura durante el descanso. En su interior, el núcleo Springsac® Firm asegura una correcta alineación de la columna y una base estable, proporcionando un soporte firme y duradero. Un colchón que combina frescura y estabilidad para quienes buscan un descanso profundo y equilibrado.

Supreme Firm is composed of two sides with layers of Innogel® viscoelastic foam, which provide a cool and comfortable feel while helping to regulate temperature while you sleep. Inside, the Springsac® Firm core ensures proper spinal alignment and a stable base, providing firm and long-lasting support. A mattress that combines freshness and stability for those seeking a deep and balanced rest.

	REF./ REF.	PÁGINA/ PAGE	GROSOR/ THICKNESS	ADAPTABILIDAD/ ADAPTABILITY	FIRMEZA/ FIRMNESS
Zafiro lumbar 	GMR 310	48-49	31 cm		
Zafiro firm 	GMR 311	50-51	30 cm		
Zafiro Soft 	GMR 312	52-53	30 cm		
Mercury 	GMR 313	56-57	31 cm		
Ensyfresh 	GMR 314	60-61	30 cm		
Supreme lumbar 	GMR 316	64-65	28 cm		
Supreme firm 	GMR 315	66-67	28 cm		

Colchones Gomarco S.L. se reserva el derecho de cambiar, sin comunicado previo, acolchados, tejidos, composiciones, etc. de cualquiera de sus productos siempre que con ello se busque la mejora de dicho artículo. Los precios de este catálogo incluyen transporte al comercio o almacén concertado. En caso de precisar entrega o montaje especial deberá de contactar con su gestora comercial.

Colchones Gomarco S.L. se reserva el derecho de no servir pedidos de importes inferiores a 100€ por la repercusión que tiene el porte en ello. En caso de no ser así, se retendrá la mercancía hasta cubrir un importe mínimo, o a petición expresa del cliente, ésta será enviada con el debido recargo en portes. Todas nuestras entregas de mercancías van ligada a sus correspondientes facturas gravadas por el impuesto establecido, IVA. El albarán de entrega firmado es la garantía de mercancía recibida correctamente. Toda reclamación por falta de género o deterioro correrá por cuenta del cliente, salvo que se refiere en el mismo albarán en el momento de la descarga.

Todos nuestros productos poseen una etiqueta de garantía, donde se establecen las recomendaciones de uso de los mismos. Los artículos de esta colección tendrán una garantía según legislación vigente en el momento de la compra y país (fecha factura). El incumplimiento de estas recomendaciones exime de toda garantía el producto adquirido. El cliente deberá de revisar el producto que posea una incidencia según proceda. Para hacerla efectiva debe de comunicarlo al departamento de gestión comercial: número, fecha y copia de la factura; nombre del modelo, medida y motivo de la incidencia.

El asentamiento normal de las capas internas del colchón podrá tener una pérdida de altura de marcados de lechos de hasta un 10% de la altura total. La medida del colchón podrá oscilar entre +0mm a -20 mm. de la medida del producto, según la diferencia permitida en la normativa EU sobre tolerancias de medidas de productos de descanso, UNE-EN1334:1996

En caso de defecto de fabricación, el abono se realizará una vez recibida y revisada la mercancía en nuestras instalaciones. Cualquier devolución a fábrica debe de realizarse con una funda de plástico para evitar daños. En caso contrario Colchones Gomarco S.L. pasará al cliente un cargo por los desperfectos ocasionados debido al transporte. En caso de desacuerdo entre las partes, el cliente renuncia a su fuero propio si lo tuviese, y se somete expresamente a un procedimiento de Arbitraje por la Cámara de Comercio de la Región de Murcia

Medidas especiales no tarifadas: Colchones Gomarco S.L. presenta en tarifas las medidas más utilizadas en la venta de sus productos. En el caso de solicitar alguna medida especial, deberá tener en cuenta que: para los productos solicitados en MEDIDA ESPECIAL no establecidos en tarifa, deberá de consultarse su disponibilidad a fábrica. Así mismo, este producto sufrirá un incremento del 2% por cada centímetro con respecto a la medida de tarifa superior a la solicitada. Todo ello hasta un máximo de 25% de incremento. No será posible su anulación ni cambio 48 horas después de tramitar y confirmar el pedido, puesto que los productos ya se encuentran en proceso de fabricación. De lo contrario la empresa cargará un 25% del precio total del colchón y un 50% en los productos de tapicería.

Medidas de venta estándares: toda medida fuera de 90x190, 135x190, 150x190, 150x200, 160x200, 180x200 y 200x200, al estar fuera de la venta habitual del mercado, se considerará medida especial (aunque esté tarifada) y se regirá por la norma de las 48 horas anteriormente citada.

Condiciones de la garantía

Se garantizará al propietario de este producto la reparación o sustitución gratuita por defecto de fabricación según la legislación vigente en el momento de la compra, exceptuándose así aquellos desperfectos ocasionados de acuerdo con el real decreto legislativo 1/2007 que establece que no dan derecho a la prestación de garantía las siguientes situaciones:

- Deterioro causado por uso indebido o inadecuado del producto.
- Las manchas de moho producido por exceso de humedad del dormitorio, bajas temperaturas y/o falta de ventilación del ambiente del habitáculo.
- Cualquier incidencia estética (hilos, peeling, etc.) que aparezca en el colchón, no afecta a la conformidad de este.
- Desgaste ocasionado por uso del producto, incluyendo manchas y roturas de telas y/o asas.
- Los productos nuevos pueden producir cierto olor en los primeros días de uso, que desaparecen a los pocos días y los cuales no son nocivos para la salud.

El comprador dispondrá de un plazo de 7 días desde la fecha de entrega para reclamar cualquier defecto visible, tal como manchas, rozaduras, descosidos, etc. Una vez pasado dicho plazo, se entenderá que la mercancía se ha recibido de conformidad.

Para presentar una reclamación, deberá presentar la factura o recibo original como prueba de la compra en el establecimiento donde adquirió el producto.

La comercialización o distribución de los productos de este catálogo implica la aceptación de las condiciones de ventas y normas de uso redactadas en este documento.

Colchones Gomarco S.L. reserves the right to change, without prior notice, padding, fabrics, compositions, etc. of any of their products, with the aim of improving them. The prices shown in this catalogue include transport to the point of sale or warehouse agreed. If any special delivery or assembly is required, please contact the sales department.

The delivery of goods is linked to their corresponding taxed invoices. A signed delivery note serves as proof that the goods were received correctly. Any claim submitted for missing items or damage is at the expense of the customer, unless it is specified in the same delivery note during the unloading.

All our products are equipped with a warranty label outlining their usage recommendations. Items included in this collection will have a warranty in accordance with the legislation at the time of the purchase and country (date of invoice). The infringement of these recommendations disclaims the acquired good of any warranty. The customer must inspect the product for any issues as appropriate. In order to submit a claim, the sales department must be notified with the invoice number, date and copy of the invoice; model name, measurement, and claim reason.

In the case of an approved return due to an after-sales request, the collection of the goods will only be arranged by Gomarco if it has been previously agreed under the terms of collaboration with the customer. If transport is included, the delivery will be made to the shop or warehouse specified by the customer. The delivery address must be accessible to heavy goods vehicles. Otherwise, the customer shall be responsible for delivering the item to the agreed return point.

All returns to the factory must be properly packaged to avoid any damage.

Otherwise, Colchones Gomarco S.L. will charge the buyer for the damage caused during the transport. Refunds will be issued once the goods have been returned to the factory and checked.

All our products comply with European standards on tolerances in rest products measurements. UN/EN 1334: +/-20 mm large and +/-20 mm.long . We use lightweight materials in our mattresses and cover padding. Over time, this type of materials can lose some volume due to body weight. A loss up to 10% of the thickness of the mattress is considered normal.

Non-tariffed special sizes: Gomarco mattresses display the most commonly used sizes in their pricing. In case a special measurement is requested, it should be noted that: for products requested in a SPECIAL SIZE not listed in the price list, availability must be checked with the factory. Additionally, this product will incur a 2% increase for each centimetre over the standard size listed in the price list, up to a maximum increase of 25%. 48 hours after processing and confirming the order, it will no longer be possible to cancel or change it, as the products will already be in production. Otherwise, the company will charge 25% of the total mattress price and 50% on upholstery products.

Warranty conditions

The owner of this product will be guaranteed free repair or replacement for manufacturing defects in accordance with the current legislation at the time of the purchase. Exceptions include damage caused in accordance with Royal Legislative Decree 1/2007, which states that the following situations do not entitle to warranty coverage:

- Deterioration caused by an inadequate use of the product.
- Mold stains caused by excessive bedroom humidity, low temperatures, and/or lack of ventilation in the room.
- Any aesthetic issues (threads, peeling, etc.) that may appear on the mattress and do not affect its use.
- Wear and tear resulting from product usage, including fabric stains, tears and/or handle damages.
- New products may produce certain odours in the first few days of use, which will disappear shortly and are not detrimental to health.

The buyer will have a period of 7 days from the delivery date to claim any visible defects, such as stains, abrasions, stitching issues, etc. Once this period has ended, any claim will be accepted. To submit a claim, the original invoice or receipt must be presented as proof of purchase at the establishment where the product was purchased.

In case of disagreement between the parts, the buyer waives their own jurisdiction (if any), and submits to an arbitration procedure by the Chambre of Commerce of Murcia.

The sale and distribution of the products implies the agreement of the terms and sales conditions redacted in this document.

** These Sales Terms and Conditions are established for international markets. **

**Más que dormir,
es aprender a descansar.**

El descanso es un viaje sin fin. Cada noche nos devuelve a la esencia del Mediterráneo: la calma de su mar, la belleza de su luz, el silencio que envuelve sus piedras eternas. SAC no se despide aquí, sino que continúa contigo, en cada sueño, en cada despertar.

***Rather than sleeping,
it's learning to rest.***

Rest is an endless journey. Each night brings us back to the essence of the Mediterranean: the calm of its sea, the beauty of its light, the silence that wraps its eternal stones. SAC doesn't bid farewell here, but stays with you, in every dream, in every awakening.





@GOMARCODESCANSO
GOMARCO.COM